

ΘΕΜΕΛΙΟ



ΜΠΕΡΤΟΛΤ ΜΠΡΕΞΤ

ΙΣΤΟΡΙΕΣ ΤΟΥ κ. ΚΟΪΝΕΡ

η διαλεκτική σαν τρόπος ζωής

ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΠΕΤΡΟΣ ΜΑΡΚΑΡΗΣ

Σ' ἔκδοσιν

ΜΠΕΡΤΟΛΑΤ ΜΠΡΕΧΤ

ΙΣΤΟΡΙΕΣ του κ. ΚΟΥΝΕΡ

**Μετάφραση
ΠΕΤΡΟΣ ΜΑΡΚΑΡΗΣ**

ΘΕΜΕΛΙΟ

ΕΙΣΑΓΩΓΗ

‘Ο Μπρέχτ άρχιζε νά γράφει τίς «Ιστορίες τοῦ κ. Κόυνερ» έκει γύρω στό 1927, μιά περίοδο σημαδιακή γιά τήν έξελιξή του. “Ένα χρόνο νωρίτερα κάποιο περιστατικό, πού άπό πρώτη ματιά ίσως φανεί άσημαντο, ένα είδος «έργατικό άτύχημα», όπως λέει ο ίδιος σέ μιά συνέντευξη πού έδωσε στό περιοδικό «Κόσμος τῶν Γραμμάτων», θά γίνει άφορμή γιά νά κάνει τήν πιό άποφασιστική στροφή στή σταδιοδρομία του.

«Γιά ένα καινούργιο θεατρικό έργο πού έγραφα, λέει στή συνέντευξη δι Μπρέχτ, μού χρειάστηκε σάν φόντο τό χρηματιστήριο έμπορευμάτων τοῦ Σικάγου. Σκέφτηκα πώς μέ μιά έρευνα άνάμεσα στούς είδικούς θά μπορούσα νά συγκεντρώσω τίς πληροφορίες πού χρειαζόμουν. Τά πράγματα ήρθαν άλλιώτικα. Κανένας, ούτε γνωστοί οίκονομολόγοι, ούτε έπιχειρηματίες (...) μπόρεσαν νά μού έξηγήσουν ίκανοποιητικά τή λειτουργία ένός χρηματιστηρίου έμπορευμάτων. Μού δημιουργήθηκε ή έντυπωση ότι αύτά πού συνέθαιναν έκει μέσα ήταν τελείως άνεξήγητα, πού σημαίνει ότι ήταν άσύληπτα άπό τή λογική, πού σημαίνει πάλι ότι ήταν κοινῶς παράλογα. Ο τρόπος πού γινόταν ή κατανομή τοῦ σιταριού στόν κόσμο ήταν άκατανόητος».

‘Η διαπίστωση ότι φαινόμενα καί διαδικασίες πού σχετίζονται μέ τήν καθημερινή ζωή καί τήν καθημερινή ἐπιθίση τῶν ἀνθρώπων είναι ἀνεξήγητες, ἀσύλληπτες ἀπό τή λογική, καί κατά συνέπεια παράλογες, θά «ἐξωθήσει» κατά κάποιο τρόπο τόν Μπρέχτ στή μελέτη τοῦ μαρξισμοῦ. Λέει παρακάτω στήν ἴδια συνέντευξη:

«Τό ἔργο πού προγραμμάτιζα δέ γράφτηκε τελικά, ἀντί γι’ αὐτό ἄρχισα νά διαβάζω τόν Μάρκ, κι ἔτοι διάθασα Μάρκ γιά πρώτη φορά. Τότε ζωντάνεψαν πραγματικά καί οἱ δικές μου σκόρπιες πρακτικές ἐμπειρίες καί ἐντυπώσεις».

Αύτή ή σύνδεση τοῦ καθημερινοῦ μέ τήν υλιστική θεωρία, ή ἐπιστράτευση τοῦ μαρξισμοῦ γιά τήν κατανόηση, τήν ἐρμηνεία καί, κυρίως, τήν ἀποκάλυψη τοῦ ἀκατανόητου καί τοῦ κοινωνικά παράλογου στά καθημερινά γεγονότα, θ’ ἀποτελέσει ἀπό δῶ καί πέρα ἔνα ἀπό τά σημεῖα αἰχμῆς σ’ ὀλόκληρη τήν ἀντίληψη καί τή μεθοδολογία τοῦ Μπρέχτ. Γιατί τό ἐρώτημα, πῶς είναι δυνατό γεγονότα καί καταστάσεις πού τίς συναντᾶμε κάθε μέρα γύρω μας, πού τίς θεωρούμε φυσικές καί αὐτονόητες, νά είναι ἀνεξήγητες, ἀφύσικες καί παράλογες δέν μπορεῖ ν’ ἀπαντηθεῖ παρά μόνο μέ τήν ἐπιστράτευση τής μαρξιστικῆς διαλεκτικῆς. Στίς ἀρχικές αὐτές διαπιστώσεις θά στηρίξει ὁ Μπρέχτ, μερικά χρόνια ἀργότερα, ἔνα ἀπό τά κλειδιά τής θεατρικῆς μεθοδολογίας του: τό παραξένισμα. Θά πρέπει νά ὑπενθυμίσουμε ἐδῶ ότι τό παραξένισμα δέν είναι ὄρος θεατρικός ἀλλά φιλοσοφικός πού ὁ Μπρέχτ τόν μεταφέρει στό θέατρο. “Οπως λέει ἔνας ἀπό τούς πιό στενούς συνεργάτες τοῦ Μπρέχτ, ὁ Μάνφρεντ Βέκθερτ: «Τό παραξένισμα δέν είναι καταρχήν ὄρος τής θεατρικῆς πρακτικῆς ἀλλά τής

φιλοσοφίας. Χαρακτηρίζει ἔνα συγκεκριμένο τρόπο θεώρησης τοῦ κόσμου πού πηγάζει ἀπό τόν διαλεκτικό ύλισμό. ‘Ο κόσμος θεωρεῖται ἀναγνωρίσιμος ἐνόσω τόν ἀναγνωρίζει κανείς μέσα στήν κίνησή του’. Τό παραξένισμα ἐπιδιώκει ν’ ἀποκαλύψει τό κοινωνικά παράλογο, τό ἀφύσικο σέ φαινόμενα καί καταστάσεις τής καθημερινῆς ζωῆς πού τό ἀποδενωμένο, τό ἀλλοτριωμένο μέσα στήν καπιταλιστική κοινωνία ἄτομο ἔχει συνηθίσει νά τίς ἀποδέχεται σάν φυσικές καί οἰκείες. ‘Η καθημερινότητα είναι ἀναπόσπαστο στοιχεῖο τοῦ παραξένισματος, είναι μιά ἀπό τίς προϋποθέσεις του. Μόνο πού τό ἀφύσικο δέν τό ἀποκαλύπτει ἐπειχηγματικά, δηλαδή ἐξηγώντας καί ἀναλύοντας τά φαινόμενα, ἀλλά δηκτικά, δηλαδή μέ τό ξαφνιασμα πού πολλές φορές τό πετυχαίνει τραβώντας τό παράλογο φαινόμενο, μά καί τήν ἀλλοτριωμένη ματιά τοῦ ἀτόμου, στήν ἀκραία τους συνέπεια.

Δέν είναι λοιπόν συμπτωματικό ότι ὁ Μπρέχτ ἀρχίζει νά γράφει τίς «Ιστορίες τοῦ κ. Κόυνερ» ἀμέσως μετά τήν ἀνακάλυψη πού κάνει γιά τή σύνδεση τοῦ μαρξισμοῦ μέ τά καθημερινά γεγονότα. Γιατί οἱ ίστορίες αὐτές ἔχουν ἔναν κοινό ἄξονα: δείχνουν τή συμπεριφορά τοῦ ἀτόμου, τοῦ κ. Κόυνερ, ἀπέναντι σέ φαινόμενα τής καθημερινῆς ζωῆς, καί τίς ἀντιδράσεις του ἀπέναντι σέ καθιερωμένες ἀντίληψεις καί καταστάσεις. Καθώς μάλιστα ὁ κ. Κόυνερ τοποθετεῖται, ἀπό τή μιά ίστορία στήν ἀλλή μέσα σέ μιά διαφορετική κατάσταση, ὅλες οἱ ίστορίες μαζί συνθέτουν ἔναν κόσμο «ἐν κινήσει».

Βέθαια ή καθημερινότητα δέν είναι ἔνα στοιχεῖο πού μπαίνει στό ἔργο τοῦ Μπρέχτ μαζί μέ τό μαρξισμό. Τή συναντᾶμε καί νωρίτερα, ιδιαίτερα στήν ποίησή του. “Ἐνα μεγάλο μέρος ἀπό τά ποιήματα πού περιέχονται στήν πρώτη συλλογή του, «Τό συναξάρι τοῦ Μπέρ-

τολτ Μπρέχτ», βασίζονται ή πραγματεύονται γεγονότα από τήν καθημερινή ζωή καί τό περιβάλλον του. Τό καινούργιο καί καθοριστικό στοιχεῖο πού παρεμβαίνει στήν καθημερινότητα μαζί μέ τό μαρξισμό καί μέσα από τό μαρξισμό είναι ή διαλεκτική. 'Η διαλεκτική είναι ό κρικος πού δένει τά καθημερινά γεγονότα μέ τό μαρξισμό, τήν άποξένωση μέ τό παραξένισμα. Στίς «Ιστορίες τού κ. Κόυνερ» ή συμπεριφορά τοῦ ἀτόμου ἀπέναντι στά καθημερινά γεγονότα δέν είναι μιά ὄποιαδήποτε συμπεριφορά ἀλλά μιά συμπεριφορά συγκεκριμένη, δηλαδή κοινωνικά προσδιορισμένη, πού ἔχει στήν ἀφετηρία τῆς τή διαλεκτική καί πού ἐκφράζεται πρακτικά μέ τή στάση τοῦ ἀτόμου ἀπέναντι στά γεγονότα καί τά φαινόμενα. 'Η στάση αὐτή, μαζί μέ τή μαρξιστική διαλεκτική πού τή θεμελιώνει, τή φωτίζει καί τήν ἔξηγει, είναι ἔκεινες πού συντελοῦν στήν ἀναγωγή τοῦ καθημερινού γεγονότος σέ ίστορικό γεγονός, πού τοποθετοῦν τό καθημερινό γεγονός μέσα στίς κοινωνικές καί τίς ίστορικές διαστάσεις του. Στή «Μάνα Κουράγιο», λογουχάρη, ή γυρολόγισσα "Αννα Φίρλινγκ δέ συμμετέχει ἀμεσα στά πολιτικά γεγονότα γύρω από τόν τριαντάχρονο πόλεμο, συμμετέχει μόνο στήν καθημερινή τριβή τοῦ πολέμου. 'Ωστόσο ή στάση τῆς "Αννας Φίρλινγκ ἀπέναντι στά καθημερινά γεγονότα καί ή διαλεκτική θεμελίωση τῆς στάσης αὐτῆς δίνουν στά γεγονότα αὐτά τήν ίστορική τους διάσταση: ίστορικό γεγονός δέν είναι μόνο ό τριαντάχρονος πόλεμος, ίστορικό γεγονός είναι καί ή συμπεριφορά τῆς "Αννας Φίρλινγκ πού ἐνώ καταστρέφεται από τόν πόλεμο δέ μαθαίνει κι ἔξακολουθεῖ ώς τό τέλος νά πιστεύει ότι ό πόλεμος είναι μιά καλή εὐκαιρία γιά τούς μικρούς ἀνθρώπους νά κερδίσουν λεφτά.

"Ετσι τό καθημερινό γεγονός ύποθάλλεται σέ μιά σειρά από ἐπεξεργασίες πού ἔχουν στόχο ν' ἀποκα-

λύψουν τόν ύποδειγματικό χαρακτήρα του. 'Η διαλεκτική ἔρχεται ν' ἀνοίξει τό δρόμο γιά τή διερεύνηση τοῦ γεγονότος από μαρξιστική σκοπιά. Τό παραξένισμα ἔρχεται ν' ἀπαλλάξει τό ἀτομο ἀπό τήν ἀλλοτριωμένη ματιά του καί νά τό βιηθήσει νά δεῖ τό γεγονός όχι σάν ἑνα φυσικό, καθημερινό γεγονός, μά σάν κάτι ἀφύσικο, σάν ἀποτέλεσμα διαδικασιῶν πού πηγάζουν από μιά ταξική κοινωνία, δηλαδή παράλογο καί ἀφύσικο στό βαθμό πού ή κυρίαρχη τάξη καί ή ιδεολογία της, σέ μιά ταξική κοινωνία, προκαθορίζουν τό γεγονός καί τό κατευθύνουν. "Ετσι τό ἀτομο, ἀπαλλαγμένο από τήν ἀλλοτριωμένη ὀπτική του μπορεῖ πιά νά τοποθετηθεῖ διαλεκτικά ἀπέναντι στό γεγονός καί ή στάση πού παίρνει συντελεῖ στήν «ίστορικοποίηση» τοῦ γεγονότος, γιά νά χρησιμοποιήσουμε τόν όρο τοῦ Μπρέχτ, μέ τήν ἔννοια ότι τό ἀτομο κρίνει καί ἀξιολογεῖ τό συγκεκριμένο γεγονός μέσα από τούς νόμους καί τή δυναμική μιᾶς ταξικής κοινωνίας.

'Ο Μπρέχτ ήταν πάνω ἀπ' ὅλα ἄνθρωπος τοῦ θεάτρου. Γιαυτό καί τίς ἀπαντήσεις σέ πολλά από τά ἔρωτήματα πού θέτουν ή ποίηση καί ή πεζογραφία του πρέπει νά τίς ἀναζητήσουμε στό θεωρητικό του ἔργο γιά τό θέατρο. Αύτό ἔξηγει ώς ἑνα σημεῖο καί τίς παραπάνω παρατηρήσεις πού σχετίζονται μέ τή θεατρική θεωρία καί μεθοδολογία τοῦ Μπρέχτ. 'Ωστόσο ἔκεινο πού ἔχει ἐνδιαφέρον είναι ότι τά στοιχεῖα αὐτά τῆς θεατρικής μεθοδολογίας του τά βρίσκουμε πολλές φορές πρακτικά ἐφαρμοσμένα στήν πεζογραφία του. Τό παραξένισμα λογουχάρη χρησιμοποιεῖται ἐπανειλημμένα από τόν Μπρέχτ στίς «Ιστορίες τοῦ κ. Κόυνερ». Στήν ίστορία «Γιά τούς φορεῖς τῆς γνώσης», τά φυσικά προνόμια τοῦ φορέα τῆς γνώσης παραξενίζονται μέ τό νά ὁδηγοῦνται στήν

άκραία τους συνέπεια, όπότε καί άποκαλύπτεται τό αφύσικο γεγονός, ότι δηλαδή σέ μιά ταξική κοινωνία αύτή καθαυτή ή γνώση είναι ένα προνόμιο. Στήν ιστορία «'Επιλογή άπό κτήνη», αύτό πού φαίνεται φυσικό σέ όλους, ότι οι ληστές καί οι δολοφόνοι θάβονται «χωρίς παπά καί διάκο», παραξενίζεται καί δείχνεται άφύσικο, νά μή νιωθουν άσφαλεις ούτε οι ληστές καί οι δολοφόνοι μέσα σ' ένα κοινωνικό σύστημα πού βασίζεται στή ληστεία καί τήν έκμετάλλευση.

Μιλήσαμε πιό πάνω γιά τή στάση τοῦ άτόμου άπεναντι στά γεγονότα. 'Ο Μπρέχτ τής άφιερώνει δυό ιστορίες: τήν ιστορία «Σοφή στούς σοφούς είναι ή στάση» καί τήν ιστορία «Γιά τή στάση». 'Εκείνο πού έχει ένδιαιφέρον στήν πρώτη ιστορία είναι ή διαλεκτική άντιθεση άνάμεσα στή στάση -ῆ μᾶλλον στήν έλλειψη στάσης- τοῦ καθηγητή τής φιλοσοφίας καί τή στάση τοῦ κ. Κόυνερ. 'Επειδή άκριβῶς λείπει άπό τόν καθηγητή τής φιλοσοφίας ή στάση, αύτά πού λέει παύουν νάχουν περιεχόμενο καί στόχο. 'Η στάση πάλι τοῦ κ. Κόυνερ άπεναντι στόν καθηγητή καθορίζεται όχι μόνο όπ' αύτά πού λέει ό καθηγητής μά καί άπό τή στάση πού παίρνει ή δέν παίρνει. Μέ τή δεύτερη ιστορία ό Μπρέχτ κατά κάποιο τρόπο έξηγει καί συμπληρώνει τήν πρώτη ιστορία λέγοντας ότι «ή σοφία είναι άποτέλεσμα τής στάσης». "Ένα άλλο σημείο στήν πρώτη ιστορία πού έχει σημασία είναι τό σχόλιο τοῦ κ. Κόυνερ. 'Ο κ. Κόυνερ σχολιάζει τή στάση τοῦ καθηγητή καί φέρνει τό περιεχόμενο τών λόγων του σέ συνάρτηση μέ τή στάση του. 'Από τήν άλλη πλευρά τό σχόλιο έκφράζει τή στάση τοῦ ίδιου τοῦ κ. Κόυνερ άλλα ταυτόχρονα καί τήν τοποθέτησή του πρός τά έξω. Τό σχόλιο είναι ό κρίκος πού δένει τή στάση μέ τήν τοποθέτηση, δηλαδή τή δέσμευση πού παίρνει τό άτομο άπεναντι σέ τρίτους. Γιά τόν

Μπρέχτ ή στάση είναι άπαραίτητη μά δέν είναι τό άπαντο, πρέπει νά έξωτερικεύεται, νά μεταθάλλεται μέσα άπό τό σχόλιο σέ θέση. Ναί, μά ποιά είναι ή θέση αύτή; Μέ ποιούς είναι ό κ. Κόυνερ; 'Ο Μπρέχτ δέν άφηνε άμφιβολίες γιά τήν τοποθέτησή του: ό κ. Κόυνερ είναι μ' αύτούς πού τούς έκμεταλλεύονται, είναι μέ τό μέρος τών «σκλάβων». Αύτό, λογουχάρη, φαίνεται στήν ιστορία «'Οργάνωση»: «'Ο κ. Κόυνερ είπε κάποτε: αύτός πού σκέφτεται δέν ξοδεύει ούτε μία σταλιά φῶς παραπάνω, ούτε ένα κομμάτι ψωμί παραπάνω, ούτε μία σκέψη παραπάνω». 'Εδω τό σχόλιο έκφράζει άπευθείας τή στάση τοῦ κ. Κόυνερ: έπειδή άκριβῶς είναι μέ τό μέρος τών καταπιεσμένων πρέπει νά κάνει οίκονομία στό φῶς πού καταναλώνει καί στό ψωμί πού τρώει, πρέπει νά μήν ξοδεύει άλογιστα τίς σκέψεις του -πρώτο γιατί ή τάξη πού θά χρησιμοποιήσει τίς σκέψεις του δέν έχει ούτε τό χρόνο, ούτε τήν άνεση ν' άπασχολείται μέ περιττά πράματα, άκόμα κι όταν αύτά είναι ώραίς σκέψεις, δεύτερο γιατί αύτός άκριβῶς πού είναι ταγμένος στό πλευρό τών καταπιεσμένων πρέπει νά κάνει οίκονομία στίς σκέψεις του καί νά τίς χρησιμοποιεῖ έκει πού χρειάζονται καί στό βαθμό πού χρειάζονται. 'Ο τίτλος, «'Οργάνωση», σύμπληρώνει τό σχόλιο: ή άργανωση δέ χρειάζεται μόνο στούς καταπιεσμένους πού άγωνίζονται ν' άπαλλαγούν άπό τούς καταπιεστές τους, μά ίδιαίτερα στούς «στοχαστές» πού είναι στό πλευρό τών καταπιεσμένων. Τό σχόλιο έχει τριπλό στόχο: α) έκφραζει τή στάση καί τήν τοποθέτηση τοῦ κ. Κόυνερ, β) δείχνει πώς πρέπει νά ένεργει μέ βάση αύτή τή συγκεκριμένη στάση καί τοποθέτηση, γ) δείχνει τή διαλεκτική σχέση άνάμεσα στήν τοποθέτηση τοῦ άτόμου, σ' αύτούς πού ύπηρετεί μ' αύτή τή συγκεκριμένη τοποθέτηση, καί τόν τρόπο ένέργειας, τή μέθοδο πού έπιλέγει σέ συσχετισμό μέ τά δυό

πρώτα στοιχεία. «Ενα άλλο παράδειγμα γιά τήν τοποθέτηση τού κ. Κόυνερ είναι ή ιστορία «Πείνα». Ή ιστορία κλείνει μέ τά λόγια τού κ. Κόυνερ: «...γιά τούς άλλους δέν έχει σημασία ἄν έγω πεινάω, έχει όμως μεγάλη σημασία ὅτι είμαι ἐναντίον τῆς πείνας». Όλο τό βάρος πέφτει στή στάση πού ἐκφράζει ὁ κ. Κόυνερ μέ τό σχόλιό του: έχει μεγάλη σημασία ὅτι είμαι ἐναντίον τῆς πείνας, δηλαδή ἐνάντια στό κοινωνικό σύστημα πού συντηρεῖ τήν πείνα κι ἐπωφελεῖται ἀπ' αὐτή. Σημασία έχει ἀκόμα νά ξέρουν οἱ ἄλλοι (δηλαδή αὐτοί πού ἀγωνίζονται ἐνάντια στήν πείνα) ὅτι είμαι μέ τό μέρος τους. Έδω ή διαλεκτική σχέση ἀνάμεσα στή στάση, τό σχόλιο καί τή θέση φαίνεται ἀκόμα πιό καθαρά: σημασία δέν έχει τό κοινό πρόβλημα, τό κοινό μαρτύριο, ἄλλα ή κοινή συνείδηση ἀπέναντι στό πρόβλημα. Ή λύση τού προσωπικοῦ προβλήματος ἔξαρτάται ἀπό τή λύση τού γενικότερου προβλήματος πού δέν είναι ἄλλη ἀπό τό μετασχηματισμό τῆς κοινωνίας.

Άλλοϋ πάλι τό σχόλιο μπαίνει μέ τή μορφή ἐρωτήματος, ὅπως στά «Ἐρωτήματα πού πείθουν»: «Πρόσεξα, είπε ὁ κ. Κόυνερ, ὅτι κάνουμε πολλούς νά τρομάζουν ἀπό τή θεωρία μας ἐπειδή βρίσκουμε σέ κάθε ἐρωτημα καί μιάν ἀπάντηση...». Η θέση είναι ξεκάθαρη: αὐτοί πού τρομάζουν ἀπό τή θεωρία είναι αὐτοί πού τή χρειάζονται, πρέπει λοιπόν νά τούς κερδίσουμε. Καί πάλι όμως ὁ τίτλος, «Ἐρωτήματα πού πείθουν», έχει ἀποκαλυπτικό χαρακτήρα. Ἐκείνο πού θά πείσει αὐτούς πού χρειάζονται τή θεωρία μας (δηλαδή τούς καταπιεσμένους, τούς «σκλάβους») δέν είναι κατανάγκη οι ἀπαντήσεις. Γιατί νά πειστοῦν ὅταν η κυριαρχη τάξη τούς κατακλύζει κάθε μέρα μέ ψεύτικες ἀπαντήσεις σέ ψεύτικα προβλήματα ἐνώ τούς ἀποκρύπτει τά πραγματικά; Ἀντίθετα ἐκείνο πού μπορεῖ νά τούς πείσει είναι ἀκριθῶς τά ἐρωτή-

ματα πού μπαίνουν μέ διάταξη ἔρευνας. Ή μαρξιστική ἔρευνα καί ή μαρξιστική διαλεκτική πείθουν στό βαθμό πού θέτουν ἡ ξαναθέτουν τέτοια ἐρωτήματα κι ὅχι στό βαθμό πού ἔχουν ἔτοιμες ἀπαντήσεις.

Ἐπτά χρόνια ὑστερα ἀπό τίς πρώτες «Ιστορίες τού κ. Κόυνερ» καί ἔνα χρόνο μετά τήν ἐπιβολή τού ναζισμοῦ στή Γερμανία, τό 1934, ὁ Μπρέχτ γράφει ἔνα κείμενο μέ τίτλο: «Πέντε δυσκολίες ὅταν γράφει κανείς τήν ἀλήθεια» (βλ. «Ἐπιθεώρηση Τέχνης», τεύχος 83, Νοέμβριος 1961, «Ἀφιέρωμα στόν Μπρέχτ»). Ποιές είναι αὐτές οι πέντε δυσκολίες; Ή πρώτη είναι νάχεις τό θάρρος νά γράφεις τήν ἀλήθεια. Ή δεύτερη είναι νάχεις τή γνώση ν' ἀναγνωρίζεις τήν ἀλήθεια. Ή τρίτη είναι νάχεις τήν τέχνη νά κάνεις τήν ἀλήθεια χρησιμοποιήσιμη σάν ἓνα ὅπλο. Ή τέταρτη είναι νάχεις ἀρκετή κρίση ώστε νά διαλέγεις αὐτούς πού ἡ ἀλήθεια στά χέρια τους θάναι ἀποτελεσματική. Καί τέλος ή πέμπτη δυσκολία είναι νάχεις τήν ἀπαραίτητη πονηριά γιά νά διαδώσεις τήν ἀλήθεια σέ πολλούς. Είναι φανερή ή σχέση πού ἔχουν οἱ τέσσερις πρώτες δυσκολίες μέ τή μαρξιστική θεωρία γενικότερα, καί δέν ἀναφέρονται γιά πρώτη φορά ἀπό τόν Μπρέχτ. Ή καινούρια δυσκολία είναι ή πέμπτη πού γίνεται αἰσθητή τώρα, μέ τήν ἐπιβολή τού ναζισμοῦ στή Γερμανία. Ἀπό δῶ καί πέρα ή πονηριά γίνεται ἔνα ἀπό τά κυριότερα στοιχεία στό ἔργο τού Μπρέχτ. Είναι ή πονηριά τού Γαλιλαίου πού ὑποκρίνεται τόν μετανόημένο στήν Ιερά Εξέταση γιά νά μπορέσει νά συνεχίσει κρυφά τό ἔργο του. Είναι ή πονηριά τού Ἀζυτάκ, ὅταν δικάζει, στόν «Καυκασιανό Κύκλο μέ τήν Κιμωλία». Ή ίδια πονηριά ὑπάρχει καί στόν Μάττη ὅταν ἀντιμετωπίζει τόν ἀφέντη του, τόν Πούντιλα, καί στή Σέν Τέ, στόν «Καλό ὄνθρωπο τού Σέ Τσουάν», ὅταν ἐπινοεῖται τόν ξάδερφο της, Σούι Τά, γιά νά σωθεῖ

άπό τήν καταστροφή. Αύτή τήν πονηριά τή συναντάμε κιόλας στίς «Ιστορίες τοῦ κ. Κόυνερ». Ή πονηριά τοῦ κ. Κόυνερ συγγενεύει μέ τήν πονηριά πού χρησιμοποιοῦν οἱ κατοπινοί ἥρωες τοῦ Μπρέχτ σε δύο σημεῖα. Πρώτο, χρησιμοποιεῖται καί στὸν κ. Κόυνερ καί στούς ἥρωες πού ἀναφέραμε πιό πάνω γιά τήν ἐπιθίωσή τους. Δεύτερο, καί κυριότερο, ἡ πονηριά χρησιμοποιεῖται πάντα ἀπό τοὺς καταπιεσμένους, τούς «σκλάβους». Γιά ν' ἀποφύγουμε τίς παρεξηγήσεις θά πρέπει νά πούμε ὅτι αὐτή ἡ πονηριά τῆς ἐπιθίωσης δέν είναι ἡ κουτοπονηριά αὐτοῦ πού ταυτίζεται ἡ ὑπηρετεῖ τοὺς καταπιεστές γιά νά ἐπιθίωσει, ἀλλά είναι ἡ πονηριά πού ἐπιστρατεύουν οἱ «σκλάβοι» γιά τήν ὅμυνά τους καί γιά νά φθείρουν τούς δυνάστες. «Οπως παρατηρεῖ ἔνας μελετητής τοῦ Μπρέχτ, ὁ Χάνς Μάγιερ, είναι τό δίδαγμα ἀπό τό βιβλίο τοῦ Τάο Τέ Κίνγκ, πού τόσο θαύμαζε ὁ Μπρέχτ:

"Οτι τό ἀπαλό νερό μέ τήν κίνηση
καί τό χρόνο νικάει τήν ἐπιβλητική πέτρα.
Καταλαβαίνεις, τό σκληρό νικᾶται.

«Εται ἀκριβῶς μέ τήν κίνηση, τό χρόνο, καί τήν πονηριά ὁ κ. «Έγκε ἔξοντώνει τόν πράκτορα στήν ιστορία «Μέτρα ἐνάντια στή βίᾳ». Είναι ἡ πονηριά πού ἐπιστρατεύει ὁ κ. Κόυνερ γιά νά γλιτώσει ἀπό τήν καταιγίδα, στήν ιστορία «Πῶς ν' ἀντέχεις στό σίφουνα».

Γιά νά περάσει ὅμως ἡ ἀλήθεια στούς «σκλάβους» καί νά μπορεῖ νά χρησιμοποιηθεῖ ἀπ' αύτούς πρέπει νά είναι γραμμένη στή «γλώσσα τῶν σκλάβων». «Ἄς μή βιαστεῖ κανείς νά παρεξηγήσει τόν ὄρο. Ή «γλώσσα τῶν σκλάβων» δέν είναι ἡ ἀπλουστευμένη, τάχατες ἐπαναστατική καί τελείως ἀντιδιαλεκτική γλώσσα πού, γιά νά θυμηθοῦμε τόν κ. Κόυνερ, «ἔχει

σέ κάθε ἐρώτημα καί μιάν ἀπάντηση». Ἀντίθετα είναι ἡ γλώσσα πού βασίζεται στίς μεταφορικές ἔννοιες (ἡ παραθολή, λογουχάρη, πού τόσο συχνά χρησιμοποιεῖ ὁ Μπρέχτ, είναι ἔνα ἀπό τά δείγματα τῆς «γλώσσας τῶν σκλάβων»), τήν ἀφαίρεση –πού βάζει συνέχεια ἐρωτήματα, σχολιάζει καί ἐκφράζεται μ' ἔνα ὑφος ἀποφθεγματικό. «Τό ὑφος πρέπει νά είναι ἀποφθεγματικό...», λέει ὁ κ. Κόυνερ στήν ιστορία «Τό πιό καλό ὑφος». Πολλά ἀπό τά στοιχεῖα τῆς «γλώσσας τῶν σκλάβων» τά βρίσκουμε καί στίς ιστορίες αὐτές: τό σχόλιο, τό ἀπόφθεγμα, τίς μεταφορικές ἔννοιες, τά ἀδιάκοπα ἐρωτήματα. Φτάνει νά παραπέμψουμε σέ δύο ιστορίες: στήν ιστορία «Ἀν οἱ καρχαρίες ἡταν ἀνθρωποί», καί στήν ιστορία «Τό ἀθοήθητο παιδί». «Ἐτοι, μέ τή «γλώσσα τῶν σκλάβων» καταλήγουμε πάλι ἐκεῖ ἀπ' ὅπου ξεκινήσαμε: στό παραξένισμα.

«Οπως πολύ σωστά παρατηρεῖ ὁ Χάνς Μάγιερ, στόν Μπρέχτ «τά πάντα καταλήγουν στή διαλεκτική». Τό καλύτερο παράδειγμα γι' αύτό είναι ἡ σχέση ἀνάμεσα στό καθαρά θεωρητικό του ἔργο καί στό θέατρο, τήν ποίηση καί τήν πεζογραφία του. Πολλές ἀπό τίς θεωρητικές του ἀπόψεις προϋπάρχουν σέ διάφορα ἔργα του, ἡ θεωρητική θεμελίωσή τους ἔρχεται μετά, προηγεῖται ἡ διαπίστωση στήν πράξη κι ἀκολουθεῖ ἡ θεωρητική ἐπεξεργασία. «Ἀλλοτε πάλι συναντάμε τή θεωρητική ἀπόψη πρακτικά ἐφαρμοσμένη σέ διάφορα ἔργα. Ἐδῶ προηγεῖται ἡ θεωρητική ἐπεξεργασία κι ἀκολουθεῖ ἡ ἐφαρμογή. Λογουχάρη ἡ μελέτη τῆς μαρξιστικῆς διαλεκτικῆς τόν βοηθάει νά ἐπεξεργαστεῖ τή θεωρία του γιά τό ἐπικό θέατρο. Γιά νά καταλήξει ὅμως στά τελευταῖα χρόνια τῆς ζωῆς του, καί ὑστερα ἀπό πολλές ἐφαρμογές στό ἐπικό θέατρο, νά μιλάει γιά ἔνα «διαλεκτικό θέατρο», πού σκόπευε νά ἀναμορφώσει τό ἐπικό θέατρο σέ

μεγάλο βαθμό. Ένδιαφέρον παρουσιάζει άκομα τό γεγονός ότι ο Μπρέχτ μεταφέρει δρισμένες από τίς «Ιστορίες τοῦ κ. Κόυνερ» σέ αλλα του έργα. "Ετοι ἡ ιστορία «Πῶς ν' ἀντέχεις στό σίφουνα» ἐνσωματώνεται στό «Διδακτικό έργο τοῦ Μπάντεν γιά τή συγκατάθεση», πού γράφτηκε τό 1929. Τό δεύτερο μέρος από τήν ιστορία «Μέτρα ἐνάντια στή βία», τήν ιστορία τοῦ κ. "Ἔγκε, τή συναντᾶμε στήν πρώτη μορφή τοῦ «Γαλιλαίου» πού γράφτηκε τό 1938. "Ἄς σταθοῦμε άκομα στή σχέση πού ἔχει ἡ ιστορία «Πρόταση γιά τήν περίπτωση πού δέ θά προσέξουν τήν πρόταση» μέ τό διδακτικό έργο «'Η πτήση τοῦ ὥκεανοῦ». Στίς σημειώσεις γιά τήν παράσταση τοῦ έργου, ο Μπρέχτ προτείνει γιά τήν περίπτωση πού τό έργο δέ θά παιχτεῖ σάν διδακτικό έργο άλλα σάν ὀρατόριο, ο ρόλος τῶν ἀεροπόρων νά διαβαστεῖ χορωδιακά γιά νά διαφυλαχτεῖ ἔνα ἐλάχιστο ἀπό τόν παιδαγωγικό σκοπό τοῦ έργου καί παραπέμπει στήν παραπάνω ιστορία.

"Ολες οι ιστορίες συγκεντρωμένες κυκλοφόρησαν γιά πρώτη φορά στή δεύτερη ἔκδοση τῶν «'Απάντων» τοῦ Μπρέχτ τό 1967.

Οι τίτλοι τῶν ιστοριῶν πού σημειώνονται μέ (*) δέν είναι τοῦ Μπρέχτ άλλα τῶν ἐκδοτῶν καί προστέθηκαν στήν ἔκδοση τοῦ 1967.

ΠΕΤΡΟΣ ΜΑΡΚΑΡΗΣ

Σοφή στούς σοφούς εἶναι ἡ στάση

Κάποτε ἐπισκέφτηκε τόν κ. Κ. ἔνας καθηγητής τῆς φιλοσοφίας κι ἄρχισε νά τοῦ μιλάει γιά τή σοφία του. Μετά ἀπό λίγη ὥρα δ κ. Κ. εἶπε στόν καθηγητή: Κάθεσαι ἐνοχλητικά, μιλᾶς ἐνοχλητικά, σκέφτεσαι ἐνοχλητικά. Σάν τ' ἀκουσε αὐτό δ καθηγητής θύμωσε καί τοῦ εἶπε: Δέ μ' ἐνδιαφέρει τί σκέφτεσαι γιά τό ἄτομό μου, μ' ἐνδιαφέρει νά μάθω τή γνώμη σου γι' αὐτά πού λέω. Αύτά πού λές δέν ἔχουν περιεχόμενο, ἀποκρίθηκε δ κ. Κ. Σέ βλέπω νά βαδίζεις ἀδέξια, καί τό βάδισμά σου δέν ἔχει προορισμό. Μιλᾶς σκοτεινά καί ἡ δμιλία σου δέ φωτίζει τίποτα. Βλέποντας τή στάση σου πάνει νά μ' ἐνδιαφέρει ὁ στόχος σου.

Οργάνωση

Ο κ. Κ. εἶπε κάποτε: Αύτός πού σκέφτεται δέν ξοδεύει οὗτε μιά σταλιά φῶς παραπάνω, οὗτε ἓνα κομμάτι ψωμί παραπάνω, οὗτε μιά σκέψη παραπάνω.

Μέτρα ἐνάντια στή βίᾳ

Όταν δ. κ. δ στοχαστής ἔτυχε νά μιλήσει κάποτε σέ μιαν αἴθουσα μπροστά σέ πολύ κόσμο ἐνάντια στή βίᾳ, εἶδε τούς δινθρωπούς γύρω του νά διπισθοχωροῦν και νά φεύγουν. Γύρισε τότε κι ἀντίκρισε τή βίᾳ. Τί ἔλεγες; τόν ρώτησε ή βίᾳ. Ἐγώ; ἀποκρίθηκε δ. κ. Κ. ὑποστήριξα τή βίᾳ. Σάν ἔφυγε ή βίᾳ οι μαθητές τοῦ κ. Κ. τόν ρώτησαν γιατί ἔσκυψε τό κεφάλι. Γιατί δέν ἔχω κεφάλι γιά σπάσιμο, ἀποκρίθηκε δ. κ. Κ. Ἐξάλλου ἔγω πρέπει νά ζήσω περισσότερο ἀπό τή βίᾳ.

Καί δ. κ. άφηγήθηκε τήν παρακάτω ἴστορία: Στό σπίτι τοῦ κ. Ἐγκε, πού εἶχε μάθει νά λέει ὅχι, ἥρθε μιά μέρα τόν καιρό τῆς παρανομίας ἔνας πράχτορας και τοῦ παρουσίασε ἔνα χαρτί, πού τό εἶχαν ἐκδώσει αὐτοί πού ἔξουσίαζαν τήν πόλη. Τό χαρτί ἔλεγε ὅτι στόν πράχτορα αὐτόν θ' ἀνῆκε κάθε σπίτι ὅπου θά πατούσε τό πόδι του, ὅπως και κάθε φαγητό πού θά ζητούσε. Θάπρεπε ἀκόμα νά τόν ὑπηρετεῖ και κάθε ἀνθρωπος πού θ' ἀντάμωνε.

Ο πράχτορας κάθησε σέ μιά καρέκλα, ζήτησε φαγητό, πλύθηκε, πλάγιασε και προτοῦ κοιμηθεῖ ρώτησε τόν κ. Ἐγκε μέ τό πρόσωπο στόν τοίχο: Θά μέ ύπηρετεῖς;

Ο κ. Ἐγκε τόν σκέπασε μέ τήν κουβέρτα, ἔδιωξε τίς μύγες, κάθησε δίπλα στό προσκεφάλι του, κι ὅπως ἐκείνη τήν ἡμέρα τόν ὑπάκουσε ἄλλα ἐφτά χρόνια. "Ο, τι κι ἄν ἐκανε ὅμως γιά δαῦτον, ἔνα πράγμα ἀπόφυγε νά κάνει: δέν τούπε ποτέ μιά λέξη. Σάν πέρασαν τά ἐφτά χρόνια κι δι πράχτορας χόντρυνε ἀπό τό πολύ φαῖ, τόν ὕπνο και τίς διαταγές –πέθανε. Ο κ. Ἐγκε τόν τύλιξε τότε στήν ξεφτισμένη κουβέρτα, τόν ἔσυρε ἔξω ἀπό τό σπίτι, ἔπλυνε τό στρώμα, ἀσπρισε τούς τοίχους, ἀνάσανε βαθιά κι ἀποκρίθηκε: "Οχι.

Γιά τούς φορεῖς τῆς γνώσης

"Οποιος εἶναι φορέας τῆς γνώσης δέν ἐπιτρέπεται ν' ἀγωνίζεται, οὔτε νά λέει τήν ἀλήθεια, οὔτε νά προσφέρει ὑπηρεσίες, οὔτε νά μένει νηστικός, οὔτε ν' ἀρνιέται τίς τιμές, οὔτε νά γίνεται εῦκολα ἀντιληπτός. "Οποιος εἶναι φορέας τῆς γνώσης ἔχει μονάχα μιάν ἀρετή: διτε εἶναι φορέας τῆς γνώσης, εἶπε δ κ. Κ.

Αὐτός πού ὑπηρετεῖ τό σκοπό του

'Ο κ. Κ. ἔβαλε τά παρακάτω ἐρωτήματα:

Κάθε πρωί δ γείτονάς μου ἀκούει μουσική ἀπόνα γραμμόφωνο. Γιατί ἀκούει μουσική; Γιατί γυμνάζεται, καθώς μαθαίνω. Καί γιατί γυμνάζεται; Γιατί τοῦ χρειάζεται δύναμη, καθώς μοῦ λένε. Καλά, καί γιατί τοῦ χρειάζεται η δύναμη; Γιατί πρέπει νά νικήσει τούς ἐχθρούς του στήν πόλη, καθώς λέει. Γιατί πρέπει νά νικάει τούς ἐχθρούς του; Γιατί θέλει νά φάει, καθώς μαθαίνω.

"Οταν δ κ. Κ. τ' ἀκουσε δλα αὐτά, διτε δηλαδή δ γείτονάς του ἀκουγε μουσική γιά νά γυμνάζεται, γυμναζόταν γιά νά εἶναι δυνατός, ηθελε νάναι δυνατός γιά νά νικάει τούς ἐχθρούς του, νικούσε τούς ἐχθρούς του γιά νά τρώει, ἔβαλε τοῦτο τό ἐρώτημα: Καλά, γιατί τρώει;

Μόχθος τῶν καλῶν

Ρώτησαν τὸν κ. Κ.: *Tί φτιάχνετε τώρα;* ‘Ο κ. Κ. ἀποκρίθηκε: *Κουράζομαι πάρα πολύ, ἐτοιμάζω τό επόμενο λάθος μου.*

‘Η τέχνη τοῦ νά μήν ἐξαγοράζεις

‘Ο κ. Κ. σύστησε σ’ ἔναν ἔμπορα κάποιον ἄνθρωπο καὶ τὸν βεβαίωσε δτὶ δ ἄνθρωπος αὐτός δέν ἐξαγοράζεται. Μετά ἀπὸ δυό ἑβδομάδες δ ἔμπορας ξαναπήγε στὸν κ. Κ. καὶ τὸν ρώτησε: *Tί ἐννοεῖς δταν λές δτὶ δ ἄνθρωπος αὐτός δέν ἐξαγοράζεται;* ‘Ο κ. Κ. ἀποκρίθηκε: *Όταν λέω πώς δ ἄνθρωπος πού πῆρες στή δούλεψή σου δέν ἐξαγοράζεται, θέλω νά πῶ δτὶ εἶναι ἀδύνατο νά τὸν ἐξαγοράσεις.* *Ἐτσι λοιπόν, εἰπε δ ἔμπορας πικραμένος, ἐγώ δμως ἔχω λόγους νά φοβᾶμαι δτὶ δ ἄνθρωπός σου ἐξαγοράζεται ἀκόμα κι ἀπό τούς ἐχθρούς μου.* Αὐτό δέν τό ξέρω, εἰπε δ κ. Κ. ἀδιάφορα. *Ναί, μά αὐτός καμώνεται πῶς συμφωνεῖ πάντα μαζί μου, φώναξε δ ἔμπορας φουρκισμένος, πού σημαίνει δτὶ μπορεῖ νά ἐξαγοραστεῖ ἀκόμα κι ἀπό μένα!* ‘Ο κ. Κ. γέλασε μέ αὐταρέσκεια; *Από μένα δέν ἐξαγοράζεται, εἰπε.*

΄Αγάπη γιά τήν πατρίδα (μίσος γιά τούς πατριδολάτρες)

΄Ο κ. Κ. δέν τόκρινε ἀπαραίτητο νά ζεῖ σέ μιά συγκεκρι-
μένη χώρα. "Ελεγε: Παντοῦ μπορῶ νά πεινάσω. Κάποτε
ὅμως ἔλαχε νά περνάει ἀπό μιά πόλη πού τήν εἶχε κυρι-
έψει ὁ ἔχθρος τῆς χώρας ὅπου ζοῦσε. Τόν πλησίασε τότε
ἔνας ἀξιωματικός τοῦ ἔχθρου καί τόν ἀνάγκασε νά κα-
τεβεῖ ἀπό τό πεζοδρόμιο. 'Ο κ. Κ. κατέβηκε καί διαπί-
στωσε ξαφνικά ὅτι εἶχε ἀγαναχτήσει ἐνάντια σ' αὐτόν
τόν ἄνθρωπο, καί μάλιστα ὅχι μόνο ἐνάντια στόν ἄν-
θρωπο μά προπαντός ἐνάντια στή χώρα πού ἀνήκε ὁ ἄν-
θρωπος αὐτός, τόσο, πού εὐχήθηκε νά γίνει ἔνας σεισμός
καί νά τήν καταπιεῖ. Γιατί, ωτησε δ. κ. Κ., ἔγινα ἐθνικι-
στής ἐκείνη τή στιγμή; Γιατί συνάντησα ἔναν ἐθνικιστή.
Μά γιαυτό ἀκριβῶς πρέπει νά ἔξολοθρεύουμε τή βλα-
κεία· γιατί κάνει βλάκες αὐτούς πού τή συναντοῦν.

Καί τό κακό πράμα δέν εἶναι φτηνό

Καθώς ἔκανε διάφορες σκέψεις γύρω ἀπ' τήν ἀνθρωπό-
τητα δ. κ. Κ. κατάληξε σέ δρισμένα συμπεράσματα σχε-
τικά μέ τήν κατανομή τῆς φτώχιας. Κάποια μέρα κοίταξε
γύρω του στό σπιτι καί βρήκε πώς ἡθελε ἄλλος ἐπιπλα,
πιό κακῆς ποιότητας, πιό φτηνά, πιό φτωχικά. Πήγε πα-
ρευτύς σ' ἔναν μαραγκό καί τοῦ παράγγειλε νά ξύσει τό
βερνίκι ἀπό τά ἐπιπλά του. Χωρίς βερνίκι ὅμως τά ἐπι-
πλα δέν ἔδειχναν φτωχικά μά καταστραμένα. Κι ὅμως ὁ
λογαριασμός τοῦ μαραγκοῦ ἔπρεπε νά πλερωθεῖ κι δ. κ.
Κ. ἀναγκάστηκε ἀκόμα νά πετάξει τά ἐπιπλά του καί ν'
ἀγοράσει καινούρια, πιό φτηνά, πιό φτωχικά, πιό κακῆς
ποιότητας, μά καί τάθελε ἔτσι. Κάποιοι πού τόμαθαν
γέλασαν σέ βάρος τοῦ δ. κ. Κ. γιατί τά φτωχικά ἐπιπλα τοῦ
κόστισαν πιό ἀκριβά ἀπό τά βερνικωμένα. 'Ο δ. κ. δμως
εἶπε: Χαραχτηριστικό τῆς φτώχιας δέν εἶναι ἡ οἰκονομία
μά τό ἔξοδο. Σᾶς ξέρω τοῦ λόγου σας: ἡ φτώχια σας δέν
ταιριάζει στίς ίδεες σας. Μά στίς δικές μου ίδεες δέν
ταιριάζει ὁ πλοῦτος.

Πείνα

Σὲ μιά έρωτηση σχετικά μέ τήν πατρίδα δ κ. Κ. ἔδωσε τούτη τήν ἀπάντηση: *Παντοῦ μπορῶ νά πεινάσω.* "Ενας προσεχτικός ἀκροατής ρώτησε τότε τόν κ. Κ. πῶς γίνεται νά λέει δτι πεινάει δταν στήν πραγματικότητα ἔχει νά φάει. "Ο κ. Κ. δικαιολογήθηκε λέγοντας: *Προφανῶς ηθελα νά πῶ δτι μπορῶ νά ζήσω παντοῦ δπου ὑπάρχει πείνα, φτάνει νά θέλω νά ζήσω.* Όμολογῶ πώς ὑπάρχει μεγάλη διαφορά ἀνάμεσα στό νά πεινάω ἐγώ δ ἵδιος καί στό νά ζῶ σέ τόπο δπου δ κόσμος πεινάει. "Ας μοῦ ἐπιτραπεῖ ὥστόσο ν' ἀναφέρω σάν ἐλαφρυντικό μου τό γεγονός δτι τό νά ζῶ σέ τόπο δπου ὑπάρχει πείνα είναι γιά μένα ἀν ἵσως δχι τόσο κακό δσο νά πεινάω δ ἵδιος, τουλάχιστο δμως πολύ κακό. Στό κάτω-κάτω γιά τούς ἄλλους δέν ἔχει τόση σημασία ἀν ἐγώ πεινάω, ἔχει δμως μεγάλη σημασία δτι είμαι ἐναντίον τῆς πείνας.

Πρόταση γιά τήν περίπτωση πού δέ θά προσέξουν τήν πρόταση

"Ο κ. Κ. συμβούλευε νά προσθέτουμε, ἀν είναι δυνατό, σέ κάθε πρόταση καλοῦ-κακοῦ καί μιάν ἄλλη, γιά τήν περίπτωση πού οι ἀνθρωποι δέ θά προσέξουν τήν πρόταση. "Οταν λογουχάρη πρότεινε σέ κάποιον πού βρισκόταν σέ δύσκολη θέση ἔνα συγκεκριμένο τρόπο δράσης πού ἔβλαφτε τούς ἄλλους δσο τό δυνατό λιγότερο, τοῦ ἔδειχνε ταυτόχρονα κι ἔναν ἄλλο τρόπο, λιγότερο ἀκίνδυνο, δχι δμως καί τόν πιό σκληρό ἀπ' δλους. Αύτός πού δέν είναι ἔτοιμος γιά δλα, ἔλεγε, θά πρέπει νά κάνει τουλάχιστον τό λιγότερο.

Πρωτοτυπία

Σήμερα, παραπονέθηκε δ κ. Κ., εἰν' ἀμέτρητοι αὐτοί πού παινεύονται δημόσια δι μποροῦν νά γράψουν μόνοι τους τόμους δλάκερονς βιβλία. Κι αὐτό τό βλογάει δλος δ κόσμος. Ὁ Κινέζος φιλόσοφος Τσουάνγκ Τσί ἔγραψε, φτασμένος ἀντρας, ἔνα βιβλίο μ' ἐκατό χιλιάδες λέξεις πού τά ἐννιά δέκατά του, ἥταν ἀποφθέγματα. Τέτοια βιβλία δέν μποροῦν πιά νά γραφτοῦν στήν ἐποχή μας γιατί λείπει τό πνεῦμα. Ἔτσι οἱ σκέψεις κατασκενάζονται στό ἴδιωτικό ἐργαστήρι τοῦ καθενός, καί θεωρεῖται ἀκαμάτης ἐκεῖνος πού δέν μπορεῖ νά βγάλει ἀρκετές. Βέβαια ἔτσι δέν ὑπάρχει οὕτε μιά σκέψη πού νά μπορεῖς νά τή χρησιμοποιήσεις μά οὕτε καί διατύπωση τῆς σκέψης πού νά μπορεῖς νά τήν ἀναφέρεις. Πόσο λίγο ὑλικό χρειάζονται αὐτοί γιά τή δουλειά τους! Μιά πένα καί μερικές κόλλες χαρτί είναι τό μόνο πού μποροῦν νά παρουσιάσουν. Καί δίχως καθόλου βοήθεια, μονάχα μέ τό λιγόστο ὑλικό πού δ καθένας μπορεῖ νά κονδαλήσει μέ τά χέρια του, φτιάχνονν τίς καλύβες τους! Τά μόνα χτίσια πού γνωρίζουν είναι ἐκεῖνα πού μπορεῖ νά χτίσει ἔνας ἀνθρωπος μόνος του.

Τό ἐρώτημα ἃν ὑπάρχει θεός

Κάποιος ρώτησε τόν κ. Κ. ἃν ὑπάρχει θεός. Ὁ κ. Κ. τοῦ εἶπε: Σέ συμβουλεύω νά σκεφτεῖς ἃν ἡ συμπεριφορά σου θ' ἀλλάξει ἀνάλογα μέ τήν ἀπάντηση πού θά δώσεις στό ἐρώτημα. Ἀν δέ θ' ἀλλάξει τότε ἡ ἐρώτηση είναι περιττή. Ἀν θ' ἀλλάξει τότε μπορῶ τουλάχιστο νά σέ βοηθήσω λέγοντας πώς ἐσύ ἀποφάσισες κιόλας: χρειάζεσαι ἔνα θεό.

Τό δικαίωμα τῆς ἀδυναμίας

‘Ο κ. Κ. ἔτυχε νά βοηθήσει κάποιον σέ μιά δύσκολη περίσταση, μά σάν τέλειωσε ή ύπόθεση ό ἄλλος δέν τοῦπε οὕτ’ εὐχαριστῶ.

Οἱ φίλοι τοῦ κ. Κ. ἀπόρησαν ὅταν τὸν ἀκουσαν νά ὑψώνει τῇ φωνῇ του καὶ νά παραπονιέται γιά τὴν ἀχαριστία τοῦ ἀνθρώπου. Βρῆκαν τή συμπεριφορά τοῦ κ. Κ. ἀπρεπή καὶ τοῦ εἴπαν ἀκόμα: Δέν το ἔρεις πώς ό ἀνθρώπος πρέπει νά κάνει τό καλό δίχως νά ζητάει εὐγνωμοσύνη, γιατί οἱ ἀνθρώποι εἶναι πολύ ἀδύνατοι γιά νά νιώσουν εὐγνωμοσύνη; Κι ἐγώ; ἀποκρίθηκε ό κ. Κ., καλά ἐγώ δέν είμαι ἀνθρώπος; Γιατί λοιπόν δέν πρέπει νά είμαι τόσο ἀδύνατος πού νά ζητάω εὐγνωμοσύνη; Οἱ ἀνθρώποι ἔχουν πάντα τήν ἐντύπωση ὅτι θά παραδεχτοῦν πώς εἶναι βλάκες ἀν τύχει κι ὁμολογήσουν πώς κάποιος τούς φέρθηκε πρόστυχα. Γιατί ἀλήθεια;

Τό ἀδοήθητο παιδί

‘Ο κ. Κ. μιλοῦσε γιά τήν κακή συνήθεια τῶν ἀνθρώπων νά καταπίνουν σιωπηρά τήν ἀδικία πού τούς κάνουν κι ἀφηγήθηκε τούτη τήν ίστορία: Κάποιος περαστικός εἶδε ἓνα παιδί νά κλαίει καὶ τό φώτησε τί τό βασάνιζε. Νά, εἶχα δυό γρόσια γιά νά πάω στόν κινηματογράφο μά ἥρθε ἓνα ἀγόρι κι ἀρπάξε τό ἓνα ἀπ’ τό χέρι μου, ἀποκρίθηκε τό παιδί κι ἔδειξε ἓνα ἄλλο ἀγόρι πού στεκόταν λίγο πιό πέρα. Καλά, καὶ δέ φώναξε βοήθεια; φώτησε ό ἀνθρώπος. Πῶς, φώναξα, εἴπε τό παιδί κι ἀρχίσε τώρα νά κλαίει λίγο πιό δυνατά. Καί δέ σ’ ἀκούσε κανένας; ξαναρώτησε τώρα ό ἀνθρώπος καὶ χάιδεψε στοργικά τό παιδί. “Οχι, ἀποκρίθηκε ἐκεῖνο κλαίγοντας μ’ ἀναφυλλητά. Δέν μπορεῖς νά φωνάξεις πιό δυνατά; φώτησε ό ἀνθρώπος. ”Οχι, ἀποκρίθηκε τό παιδί πού βλέποντας τόν ἀνθρώπο νά χαμογελάει εἶχε ἀρχίσει πάλι νά ἐλπίζει. Τότε δῶσε μου καὶ τ’ ἄλλο, εἴπε ό ἀνθρώπος· πήρε καὶ τό τελευταῖο γρόσι από τό χέρι τοῦ παιδιοῦ καὶ συνέχισε ξένοιαστος τό δρόμο του.

‘Ο κ. Κ. και ἡ φύση

“Οταν ρώτησαν τόν κ. Κ. ποιά ἦταν ἡ σχέση του μέ τή φύση ἐκεῖνος ἀποκρίθηκε: Θά μοῦ ἄρεσε βγαίνοντας ἀπό τό σπίτι μου ν' ἀντικρίζω κάπον-κάπον καί μερικά δέντρα. Προπαντός γιατί μέ τό ν' ἀλλάζοντας ἀπό μέρα σέ μέρα κι ἀπό ἐποχή σ' ἐποχή πλησιάζοντας πολὺ στήν πραγματικότητα. Συμβαίνει ἀκόμα νά τά χάνονται χρόνο μέ τό χρόνο στίς πολιτεῖες βλέποντας γύρω μας μόνον ἀντικείμενα κοινῆς χρήσης, σπίτια πού ἄν δέν τά κατοικούσαν θάταν ἀδειανά καί δρόμους, πού ἄν δέν τούς χρησιμοποιούσαν θάταν δίχως νόημα. Τό ἀλλόκοτο κοινωνικό μας σύστημα μᾶς κάνει ἔξαλλον νά βλέπουμε καί τούς ἀνθρώπους σάν τέτοια ἀντικείμενα κοινῆς χρήσης. ὜ησι τά δέντρα ἔχοντας, τουλάχιστο γιά μένα πού δέν είμαι μαραγκός, κάτι τό ἀνεξάρτητο πού μέ γαληνεύει, κάτι ἔξω ἀπό μένα, καί φτάνω μάλιστα νά ἐλπίζω πώς ἀκόμα καί γιά τό μαραγκό ἔχοντας κάτι δικό τους, πού δέν μπορεῖ ν' ἀξιοποιηθεῖ. Καλά, ρώτησαν τότε τόν κ. Κ., γιατί δέν πηγαίνετε κάπον-κάπον στό ύπαιθρο, μιά καί θέλετε νά βλέπετε δέντρα. ‘Ο κ. Κ. ἀποκρίθηκε μέ ἀπορία: Μά ἐγώ είπα ὅτι θέλω νά τά βλέπω βγαίνοντας ἀπό τό σπίτι μου.

(‘Ο κ. Κ. εἶπε ἀκόμα: *Eίναι ἀπαραίτητο νά χρησιμοποιούμε τή φύση μέ οἰκονομία.* “Οταν κανένας τριγυρνάει στή φύση ἀσκοπα, χωρίς δουλειά, εὔκολα ὀδηγεῖται σέ μιά ἀρρωστημένη κατάσταση, τόν πιάνει κάτι σάν πυρετός.)

‘Ἐρωτήματα πού πείθουν

Πρόσεξα, εἶπε ὁ κ. Κ., δτι κάνονται πολλούς νά τρομάζουν μέ τή θεωρία μας, ἐπειδή βρίσκονται στό κάθε ἐρώτημα καί μιάν ἀπάντηση. Δέ θά μπορούσαμε, γιά τό καλό τῆς προπαγάνδας, νά κάνονται ἐναν κατάλογο τῶν ἐρωτημάτων πού μᾶς φαίνονται τελείως ἀναπάντητα;

Ἐμπιστοσύνη

‘Ο κ. Κ. πού ὑποστήριζε τὴν τάξη στίς ἀνθρώπινές σχέσεις πέρασε δλη του τῇ ζωῇ μέσα σέ δγῶνες. Κάποτε ἐμπλεξε πάλι σέ μιάν ἀνάποδη ὑπόθεση πού τὸν ἀνάγκαζε νά συναντάει νύχτα ἔνα σωρό ἀνθρώπους πού βρίσκονταν μακριά δ ἔνας ἀπό τὸν ἄλλο. Ἐπειδή ἔλαχε νάναι κι ὅρρωστος παρακάλεσε κάποιο φίλο νά τοῦ δανείσει τὸ πανωφόρι του. Ἐκεῖνος τοῦ τὸ ὑποσχέθηκε ἀν καί γιά νά τὸ κάνει αὐτό χρειάστηκε ν’ ἀκυρώσει μιά μικρή συνάντηση πού εἶχε. Κοντά τὸ βράδυ, δμως, τὰ πράματα χειροτέρεψαν τόσο πού οἱ συναντήσεις δέν ὠφελούσαν πιά σέ τίποτα καί χρειάζονταν ἄλλες ἐνέργειες. Ωστόσο, μολονότι δέν τοῦ περίσσευε καθόλου χρόνος, δ κ. Κ. ἐτρεξε νά παραλάβει τὸ πανωφόρι πού τοῦ ἦταν πιά δχρηστο, μόνο καί μόνο γιά νά κρατήσει τὸ λόγο του.

Τό ξαναντάμωμα

‘Ο κ. Κ. ἀντάμωσε κάποιον πού εἶχε νά τὸν δεῖ πολύ καιρό. Μά ἐσεῖς δέν ἀλλάξατε καθόλου, τοῦ εἶπε δ ἄλλος καθώς τὸν χαιρετοῦσε. Ὡχ, ἔκανε δ κ. Κ. καί χλώμιασε.

Ἐπιλογή ἀπό κτήνη

“Οταν δὲ κύριος Κόυνερ δὲ στοχαστής ἄκουσε
πώς δὲ πιό ξακουστός ἐγκληματίας τῆς Νέας Υόρκης
ἔνας σφάχτης καὶ λαθρέμπορος ναρκωτικῶν
σκοτώθηκε σάν σκυλί¹
καὶ θάφτηκε δίχως παπά καὶ διάκο
δέν ἔδειξε παρά μονάχα ἐκπληξη.
Ποῦ φτάσαμε λοιπόν, εἶπε,
ἀκόμα καὶ ὁ ἐγκληματίας νά μήν είναι
σίγουρος γιά τή ζωή του,
καὶ νά μή γνωρίζει κάποιαν ἐπιτυχία
οὐτ' αὐτός πού είναι ἔτοιμος γιά δλα;
“Ολοι τό ξέρονται πώς είναι χαμένοι
αὐτοί πού νοιάζονται γιά τήν ἀξιοπρέπειά τους.
Καλά, κ' ἐκεῖνοι πού τήν ξεπούλανε;
Νά πούμε δηλαδή δτι δποιος πάει γιά μαλλί²
βγαίνει κουρεμένος;
“Ιδρωκομμένοι τινάζονται νύχτα ἀπό τόν ὑπνο τους οἱ δίκαιοι
κι ὁ παραμικρός θόρυβος τρόμο τούς προκαλεῖ
ἀκόμα καὶ στόν ὑπνο τούς κινηγάει ἡ καθαρή συνείδησή τους,
καὶ τώρα μαθαίνω πώς κι ὁ ἐγκληματίας
δέν μπορεῖ πιά νά κοιμᾶται ἥσυχος;
Τί σύγχυση!
Τί χρόνια είναι τοῦτα!
Μαθαίνω πώς μέ μιάν ἀπλή προστυχία
δέν καταφέρνεις πιά τίποτα,
μ' ἓνα φονικό μονάχα
κανείς δέν τά βγάζει πέρα!
Πρόθυμα θάκανε ὁ καθένας
δυό-τρεῖς προδοσίες κάθε πρωΐ.
Μά τί ὠφελεῖ ἡ προθυμιά
ὅταν δλα ἐξαρτῶνται ἀπό τήν ἴκανότητα;
“Ως καὶ ἡ ἀσυνείδησία δέν είναι ἀρκετή
μόνο ἡ ἀπόδοση μετράει.
“Ἐτοι κι ὁ ἀθεόφορος μπαίνει
στόν τάφο του ἀθόρυβα
μιά κι ὑπάρχουν πολλοί ὅμοιοι του

δέν ἐντυπωσιάζει.
Πόσο φτηνότερα θά μποροῦσε
ν' ἀποχτήσει τόν τάφο
αὐτός πού γιά λεφτά τόσο διψοῦσε!
Τόσα φονικά
καὶ μιά τόσο σύντομη ζωή!
Τόσα ἐγκλήματα
καὶ τόσο λίγοι φίλοι!
“Ἄν ήταν ἀδέκαρος
δέ θά μποροῦσαν νάναι λιγότεροι!
Πώς λοιπόν ἀντικρίζοντας τέτοια περιστατικά
νά μή χάνουμε τό θάρρος μας;
Τί ἄλλο νά σχεδιάσουμε;
Ποιά ἄλλα ἐγκλήματα νά σοφιστοῦμε;
Δέν είναι καλά νά ζητᾶς πολλά ἀπό τόν ἀνθρωπο.
Τέτοια βλέποντας, εἶπε δέ κύριος Κόυνερ,
ἀποθαρρυνόμαστε.

Μορφή καί περιεχόμενο

‘Ο κ. Κ. παρατηρούσε ἔναν πίνακα πού ἔδινε σέ μερικά μνημεῖα μιά πολύ ἰδιότυπη μορφή. Κι δ. κ. Κ. εἶπε: Μετανιώτες καλλιτέχνες δταν μελετοῦν τὸν κόσμο τῆν πανίνουν δπως καί πολλοί φιλόσοφοι. Καθώς μοχθοῦν γιά τὴ μορφὴ τούς ἔεφεύγει τό περιεχόμενο. Κάποτε δουλεινα σ’ ἔναν κηπουρό. Μιά μέρα μοῦ δίνει ἔνα ψαλίδι καί μοῦ λέει νά κλαδέψω μιά δάφνη. Τῇ δάφνῃ τῇν είχαν μέσα σέ μιά γλάστρα καί τῇ δάνειζαν σέ διάφορες ἐκδηλώσεις. Γιαντό κι ἔπειτε νάναι στρογγυλή σά σφαίρα. Ὄρχισα παρεντύς νά κλαδεύω τ’ ἀγριόκλαδα, παδενόμονν ὥρες δλάκερες μά δέν κατάφερα τίποτα. Κάποτε κλάδενα τῇ μιά πλευρά περισσότερο, κάποτε τῇν ἄλλη. Ὅταν στό τέλος κατόρθωσα νά τῇ στρογγυλέψω ἡ σφαίρα είχε γίνει μικρή σά σβῶλος. Ὁ κηπουρός μοῦ εἶπε ἀπογοητευμένος: Καλά, βλέπω τῇ σφαίρα, ποῦ είναι δμως ἡ δάφνη;

Κουβέντες

Ἐμεῖς οἱ δυό δέν ἔχουμε πιά τίποτα νά ποῦμε, εἶπε δ. κ. Κ. σέ κάποιον. Γιατί; ρώτησε δ ἄλλος τρομαγμένος. Γιατί δταν εἶμαι μαζί σου δέ λέω καμιά λογική κουβέντα, παραπονέθηκε δ. κ. Κ. Μά αὐτό δέ μ’ ἐνοχλεῖ καθόλου, τὸν παρηγόρησε δ ἄλλος. Τό πιστεύω, εἶπε μέ πικρία δ. κ. Κ., ἐνοχλεῖ δμως ἐμένα.

Φιλοξενία

"Οταν δὲ κ. Κ. ήταν κάπου φιλοξενούμενος ἀφηνε τό δωμάτιό του πάντα ἔτοι δπως τόδρισκε, γιατί πίστευε δτι εἶναι ἀσκοπο νά βάζουν οι ἄνθρωποι τή σφραγίδα τους στόν περίγυρό τους. Ἀντίθετα προσπαθοῦσε πάντα ν' ἀλλάζει τίς συνήθειές του ἔτσι που νά ταιριάζουν στό σπίτι, δίχως δμως αύτό νά γίνεται σέ βάρος τῆς δουλειᾶς του.

"Οταν δὲ κ. Κ. φιλοξενοῦσε κάποιον φρόντιζε πάντα ν' ἀλλάζει τουλάχιστο τή θέση ένός τραπεζιοῦ ή μιᾶς καρέκλας, προλαβαίνοντας ἔτσι τόν φιλοξενούμενό του. Στό κάτω-κάτω, ἔλεγε, εἶναι προτιμότερο ν' ἀποφασίσω ἐγώ τί τοῦ ταιριάζει.

"Οταν δὲ κ. Κ. ἀγαποῦσε ἔναν ἄνθρωπο

Tί κάνετε, ρώτησαν τόν κ. Κ., δταν ἀγαπάτε ἔναν ἄνθρωπο; Κάνω ἔνα σκίτσο του, ἀποκρίθηκε δ κ. Κ., καὶ φροντίζω νά τοῦ μοιάζει. Ποιό, τό σκίτσο; "Οχι, ἀποκρίθηκε δ κ. Κ., δ ἄνθρωπος.

Ἡ ἐνόχληση τοῦ νά ζεῖς γιά τό σήμερα

Κάποια μέρα πού ἔτυχε νά φιλοξενεῖται ἀπό ἀνθρώπους πού δέν τούς γνώριζε πολύ καλά, δ κ. Κ. ἀνακάλυψε ότι οι οἰκοδεσπότες του εἶχαν κιόλας ἀκουμπήσει πάνω σ' ἕνα τραπέζακι στή γωνιά τοῦ ὑπνοδωματίου τό σερβίτοιο γιά τό πρόγευμα, ἔτσι πού νά μπορεῖ κανείς νά τό βλέπει ἀπό τό κρεβάτι. Ἀφοῦ παίνεσε πρῶτα στή σκέψη του τούς οἰκοδεσπότες γιατί βιάζονταν νά τελειώσουν μαζί του, ή συμπεριφορά τους ἔξακολούθησε νά τόν ἀπασχολεῖ. Σκέφτεται ἄν κι ἐκεῖνος θά ἐτοίμαζε τό σερβίτοιο τό βράδυ πρίν πάει γιά ύπνο. "Υστερα ἀπό λίγη σκέψη βρίσκει ότι αὐτό είναι σωστό σ' δρισμένες ἐποχές. Σωστό βρίσκει ἀκόμα τό ν' ἀσχολοῦνται κάπου - κάπου κι ἄλλοι γιά λίγο μ' αὐτό τό πρόβλημα.

Ἐπιτυχία

Ο κ. Κ. εἶδε μιά ἡθοποιό νά περνάει κι εἶπε: *Εἶναι δημορφη. Τελευταῖα εἶχε ἐπιτυχία χάρη στήν δημορφιά της, τόν πληροφόρησε δ συνοδός του.* Ο κ. Κ. φουρκίστηκε κι εἶπε: *"Οχι, εἶναι δημορφη γιατί εἶχε ἐπιτυχία.*

‘Ο κ. Κ. καί οι γάτες

‘Ο κ. Κ. δέν ἀγαποῦσε τίς γάτες. Δέν τοῦ φαινόταν νά εἶναι φίλοι τοῦ ἀνθρώπου, γιαυτό κι ἐκεῖνος δέν ἦταν δικός τους φίλος. “Αν εἴχαμε τά ἤδια νιτερέσα, ἔλεγε, τότε ἡ ἔχθρική στάση τους θά μου ἦταν ἀδιάφορη. Μά τοῦ κ. Κ. δέν τοῦ ἄρεσε καί νά διώχνει τίς γάτες ἀπό τήν καρέκλα του. Τό ν’ ἀναπαύεσαι εἶναι μιά δουλειά, ἔλεγε, πρέπει λοιπόν νά πετύχει. Κι δταν οι γάτες νιαούριζαν μπροστά στήν πόρτα του σηκωνόταν ἀπό τό κρεβάτι του, ἀκόμα καί στό κρύο, καί τίς ἔμπαζε μέσα, στή ζέστη. ‘Ο ύπολογισμός τους εἶναι ἀπλός, ἔλεγε, σά φωνάξουν τούς ἀνοίγουν. ”Αν πάψουν νά τούς ἀνοίγουν θά πάψουν κι αὐτές νά φωνάξουν. Τό νά φωνάξεις εἶναι πρόοδος.

Τό ἀγαπημένο ζῶο τοῦ κ. Κ.

“Οταν ρώτησαν τόν κ. Κ. ποιό ζῶο ἐχτιμάει περισσότερο, ἐκεῖνος εἶπε τόν ἐλέφαντα καί αἰτιολόγησε τήν προτίμησή του ἔτσι: ‘Ο ἐλέφαντας ἐνώνει τήν πονηριά μέ τή δύναμη. ’Ετούτη δέν εἶναι ή κοντοπονηριά πού σοῦ φτάνει γιά νά ἔσφυγεις ἀπό κάποιον πού σέ καταδιώκει ή γιά νά ἔξασφαλίσεις τό φαγητό σου περνώντας ἀπαρατήρητος, μά εἶναι ή πονηριά πού ἐπιστρατεύει ή δύναμη γιά ἔνα μεγάλο ἐγχείρημα. ’Απ’ δπον κι ἀν διασεῖ τοῦτο τό ζῶο ἀφήνει πλατιά τ’ ἀχνάρια του. Κι εἶναι καλόκαρδο, σηκώνει χωρατά. Εἶναι καλός φίλος δπως εἶναι καί καλός ἔχθρος. Εἶναι βαρύ καί θεόρατο κι δικαίως τρέχει πολύ γρήγορα. Μέ τήν προδοσίδα του μπορεῖ καί τροφοδοτεῖ ἔνα τεράστιο κορμί μέ τίς πιό μικρές τροφές ἀκόμα καί μέ καρύδια. Κοννάει τ’ αντιά του: ἀκούει μονάχα δτι τόν συμφέρει. Φτάνει σέ βαθιά γεράματα. Τοῦ ἀρέσει ή παρέα κι ὅχι μονάχα μέ ἐλέφαντες. Παντοῦ τόν ἀγαπᾶνε μά καί τόν φοβοῦνται. ”Ένα κάποιο κωμικό στοιχεῖο τοῦ δίνει τή δυνατότητα ἀκόμα καί νά τόν σέβονται. Τό πετσί του εἶναι σκληρό, σπάει μαχαίρια, μά η ψυχή του ενύαίσθητη. Μπορεῖ καί θλίβεται. Μπορεῖ καί θυμώνει. Τοῦ ἀρέσει νά χορεύει. Πεθαίνει στήν καρδιά τῆς ζούγκλας. ‘Αγαπάει τά παιδιά καθώς κι ἀλλα μικρά ζῶα. Εἶναι γκρίζος καί τραβάει τήν προσοχή μόνο μέ τόν δγκο του. Δέν τρώγεται. Εἶναι δουλευταράς. Τοῦ ἀρέσει νά πίνει καί νάρχεται στό κέφι. Κάνει κάτι καί γιά τήν τέχνη: προσφέρει τό ἐλεφαντόδοντο.

‘Η ἀρχαιότητα

Σάν είδε έναν κονστρουκτιβίστικο πίνακα τοῦ ζωγράφου Λούνστραιμ, πού παράσταινε μερικά κανάτια, δ. κ. Κ. εἶπε: *Νά ένας πίνακας ἀπό τήν ἀρχαιότητα, ἀπό μιά βάρριαρη ἐποχή!* Φαίνεται πώς τότε οἱ ἀνθρωποι δέν μποροῦσαν πιά νά ξεχωρίσουν τίποτα, τό στρογγυλό δέν τόβλεπαν στρογγυλό, μήτε καί τό σουβλερό τούς φαινόταν σουβλερό. Οἱ ζωγράφοι χρειάστηκε νά ξαναβάλονν τά πράγματα στή θέση τους καί νά δείξουν στήν πελατεία κάτι συγκεκριμένο, ξεκάθαρο, μιά σταθερή φόρμα. Τόσο σκοτεινά, μεταβατικά, ἀμφίβολα ἦταν αὐτά πού ἔβλεπαν γύρω τους, πού ἔφτανε κάποιος νά ξεπονλήσει τήν τρέλα γιά νά τόν ζητωκραυγάσουν. ‘Η δουλειά ἦταν μοιρασμένη σέ πολλούς, αὐτό τό βλέπει κανείς ἀπό τόν πίνακα. Αὐτοί πού καθόριζαν τή μορφή δέ νοιάζονταν γιά τό σκοπό πού ὑπηρετοῦσαν τ’ ἀντικείμενα· είναι ἀδύνατο νά χύσεις νερό ἀπ’ αὐτό τό κανάτι. Θά πρέπει νά ὑπῆρχαν τότε ἔνα σωρό ἀνθρωποι πού οἱ ἄλλοι τούς ἔβλεπαν ἀποκλειστικά σάν ἀντικείμενα κοινῆς χρήσης. Οἱ καλλιτέχνες ἔπρεπε νά ἐναντιωθοῦν καί σ’ αὐτή τήν κατάσταση. Μιά βάρριαρη ἐποχή ἡ ἀρχαιότητα! Εἴπαν τότε στόν κ. Κ. νά προσέξει γιατί δέ πίνακας ἦταν σύγχρονος. Ναί, εἶπε μέ θλίψη δ. κ. Κ., ἀπό τήν ἀρχαιότητα.

Μιά καλή ἀπάντηση

Ρώτησαν έναν ἐργάτη στό δικαστήριο δν ἥθελε νά δώσει τόν πολιτικό ἡ θρησκευτικό δρκο. Ἐκεῖνος ἀποκρίθηκε: *Εἶμαι ἄνεργος. Αὐτό δέν τόπε μόνο ἀπό ἀφηρημάδα, παρατήρησε δ. κ. Κ. Μ’ αὐτή τήν ἀπάντηση τούς ἔδωσε νά καταλάβουν δτι τέτοιες ἐρωτήσεις, ναί, ίσως ἀκόμα κι αὐτή ἡ δικαστική διαδικασία μπορεῖ νά μήν ἔχουν γι’ αὐτόν καμιά σημασία.*

‘Ο ἔπαινος

“Οταν δὲ κ. Κ. ἀκουσε τὸις οἱ παλιοὶ μαθητές του τόν ἔπαινοῦσαν, εἶπε: Ἐνῶ οἱ μαθητές ξέχασαν ἀπό καιρού τὰ λάθη τοῦ δασκάλου, αὐτός ἀκόμα τὰ θυμᾶται.

Δυό πολιτεῖες

‘Ο κ. Κ. προτιμοῦσε τὴν πολιτεία Β ἀπό τὴν πολιτεία Α. Στὴν πολιτεία Α, ἔλεγε, μ' ἀγαποῦν, μά στὴν πολιτεία Β μοῦ φέρονται φιλικά. Στὴν πολιτεία Α προσπάθησαν νά μοῦ φανοῦν χρήσιμοι, στὴν πολιτεία Β μέ χρειάζονταν. Στὴν πολιτεία Α μέ κάλεσαν στό τραπέζι, στὴν πολιτεία Β, δμως, μέ κάλεσαν στὴν κουζίνα.

Φιλική έξυπηρέτηση

Σάν παράδειγμα γιά τό σωστό τρόπο νά βοηθᾶς τούς φίλους δ. κ. Κ. ἀφηγήθηκε τούτη τήν ίστορία: Πήγαν κάποτε τρία παλικάρια σ' ἓνα γέρο Ἀραβα καί τοῦ εἶπαν: Ὁ πατέρας μας πέθανε. Μᾶς ἀφησε κληρονομιά δεκαεφτά γκαμῆλες καί στή διαθήκη τοῦ δρίζει ὁ μεγαλύτερος νά πάρει τίς μισές, ὁ δεύτερος τό ἓνα τρίτο καί ὁ μικρότερος τό ἓνα ἔνατο. Τώρα δέν μποροῦμε νά συμφωνήσουμε στή μοιρασιά, βγάλε λοιπόν ἐσύ τήν ἀπόφαση. Ὁ Ἀραβας σκέφτηκε καί εἶπε: Καθώς βλέπω γιά νά κάνετε σωστή μοιρασιά σᾶς χρειάζεται ἀλλη μιά γκαμῆλα. Ἐγώ ἔχω μιά μονάχα, μά ἄς εἶναι, σᾶς τήν παραχωρῶ. Πάρτε τη, κάντε τή μοιρασιά καί φέρτε σέ μένα δ. τι περισσέψει. Τά παλικάρια πήραν τήν γκαμῆλα, τόν εὐχαρίστησαν γιά τή φιλική έξυπηρέτηση, καί μοίρασαν μετά τίς δεκαοχτώ γκαμῆλες ἔτοι πού ὁ μεγαλύτερος πήρε τίς μισές, πού ἦταν ἐννιά, ὁ δεύτερος τό ἓνα τρίτο, πού ἦταν ἕξι, καί ὁ μικρότερος τό ἓνα ἔνατο, πού ἦταν δυό. Σάν χώρισαν δμως τίς γκαμῆλες εἶδαν μ' ἀπορία ὅτι μιά τούς περίσσευε. Αὐτή τήν ἐπέστρεψαν στό γέρο φίλο τους καί τόν εὐχαρίστησαν πάλι.

‘Ο κ. Κ. εἶπε ὅτι αὐτή ἦταν μιά σωστή φιλική έξυπηρέτηση, γιατί δέν ἀπαιτοῦσε μεγάλες θυσίες.

Ο κ. Κ. σέ ξένο σπίτι

“Οταν δ. κ. Κ. ἔμπαινε σέ ξένο σπιτικό φρόντιζε, προτού πάει γιά ὑπνο, νά μαθαίνει τίς ἔξόδους τοῦ σπιτιοῦ καί τίποτ' ἄλλο. “Οταν τόν ρώτησαν γιατί τόκανε αὐτό, ἐκεῖνος ἀποκρίθηκε ἀμήχανα: Αὐτή εἶναι μιά παλιά θλιβερή συνήθεια. Βλέπετε ἐγώ ὑποστηρίζω τή δικαιοσύνη, καλό εἶναι λοιπόν τό σπίτι μου νάχει περισσότερες ἀπό μιά ἔξόδους.

‘Ο κ. Κ. καί ή συνέπεια

Μιά μέρα δ κ. Κ. ωρτησε ένα φίλο του τούτο:

‘Εδω καί λίγο καιρό κάνω παρέα μ’ έναν ἄνθρωπο πού μένει σ’ ένα απίτι ἀπέναντι στό δικό μου. Τώρα πιά δέν ἔχω δρεξηνά νά κάνω παρέα μαζί του. Όστόσο δέ μου λείπει μονάχα δ λόγος γιά νά κάνω παρέα, μά καί ή αιτία γιά νά διακόψω. Τελευταία, δμως, ἀνακάλυψα πώς δταν πρίν ἀπό λίγο καιρό ἀγόρασε τό σπίτι πού τόχε ὡς τότε νοικιασμένο, ἔβαλε ἀμέσως νά κόψουν μιά δαμασκηνιά μπροστά ἀπό τό παράθυρό του, γιατί λέει τούκοβε τό φῶς, μολονότι τά δαμάσκηνα δέν είχαν ώριμάσει ἀκόμα. Νά τό πάρω λοιπόν αντό σάν αιτία γιά νά μήν κάνουμε παρέα, η νά διακόψω μιά καί καλή τίς σχέσεις μαζί του;

Μετά ἀπό λίγες μέρες δ κ. Κ. εἶπε στό φίλο του:

Ξέρεις, τελικά ἔκοψα τίς σχέσεις μέ τόν τύπο. Σκέψου δτι πρίν ἀπό μερικούς μῆνες είχε κιόλας ζητήσει ἀπό τόν τότε ἰδιοχτήτη τού σπιτιού νά κόψει τό δέντρο πού τούκοβε τό φῶς, μά ἐκεῖνος ἀρνήθηκε νά τό κάνει γιατί ἥθελε νά μαξέψει τά δαμάσκηνα. Καί τώρα πού δ γνωστός μου ἀγόρασε τό σπίτι βάζει στ’ ἀλήθεια νά κόψουν τό δέντρο πού ἥταν ἀκόμα γεμάτο ἄγονα δαμάσκηνα! ‘Έκοψα λοιπόν τίς σχέσεις μαζί του γιατί η συμπεριφορά του δέν είχε συνέπεια!

‘Η πατρότητα τῆς σκέψης

Κατηγόρησαν τόν κ. Κ. δτι ή σκέψη του είχε τίς περισσότερες φορές σάν κίνητρο κάποιαν ἐπιθυμία. ‘Ο κ. Κ. ἀποκρίθηκε: Ποτέ δέν ὑπῆρξε σκέψη πού νά μήν είχε σάν κίνητρό της τήν ἐπιθυμία. Σ’ ένα σημεῖο μονάχα μπορεῖ νά διαφωνήσουμε: ποιά ἐπιθυμία; Δέ χρειάζεται νά φτάσεις κιόλας στό σημεῖο νά ὑποστηρίζεις δτι ένα παιδί μπορεῖ νά γεννηθεῖ δίχως πατέρα, γιά νά ὑποστηρίζεις δτι είναι δύσκολο νά ἔξακριβώσεις τήν πατρότητα τῆς σκέψης.

Νομολογία

Συχνά δ κ. Κ. ἀνάφερε σάν ὑποδειγματικό, κατά κάποιο τρόπο, ἔνα νόμο τῆς ἀρχαίας Κίνας πού δριζε διτι στίς μεγάλες δίκες ἐπρεπε νά φέρνουν δικαστές ἀπό μακρινές ἐπαρχίες, γιατί ἡταν πολύ πιό δύσκολο νά τούς ἔξαγοράσεις (γιαυτό καί μποροῦσαν νάναι λιγότερο ἀδέκαστοι), μιά καί οἱ δικαστές τοῦ τόπου –ἀνθρωποι δηλαδή μέ μεγάλη πείρα σ' αὐτά τά πράματα καί πού ἥθελαν τό κακό τῶν ἔνων δικαστῶν– ἀγρυπνοῦσαν γιά νά μήν τούς ἔξαγοράσουν. Ἐξάλλου οἱ νεοφερμένοι δέ γνώριζαν τίς συνθῆκες καί τίς συνήθειες τοῦ τόπου ἀπό καθημερινή ἐπαφή. Ἡ ἀδικία γίνεται πολλές φορές κανόνας δικαίου μόνο, καί μόνο ἐπειδή ἐπαναλαμβάνεται συχνά. Οἱ καινούριοι ἐπρεπε νά τ' ἀκούσουν ὅλα ἀπό τήν ἀρχή, κι ἔτσι τό παράξενο στήν ὑπόθεση κινοῦσε ἀμέσως τήν προσοχή τους. Τέλος δέν ἡταν ἀναγκασμένοι χάρη τῆς ἀντικειμενικότητας νά παραμερίσουν πλῆθος ἄλλες ἀρετές δπως τήν εὐγνωμοσύνη, τήν ἀγάπη στό παιδί, τήν ἀγαθούσύνη ἀπέναντι στούς στενούς φίλους, κι οὔτε ἡταν ἀναγκασμένοι νάχουν τόσο θάρρος γιά νά κάνουν ἔχθρούς γύρω τους.

Σωκράτης

Σάν τέλειωσε τό διάβασμα ἐνός βιβλίου πάνω στήν ἴστορία τῆς φιλοσοφίας δ κ. Κ. μίλησε μέ περιφρόνηση γιά τίς προσπάθειες πού ἔκαναν οἱ φιλόσοφοι ν' ἀποδείξουν διτι τά πράγματα δέν μποροῦμε νά τά πλησιάσουμε μέ τή γνώση. Ὁταν οἱ σοφιστές ὑποστήριζαν διτι γνωρίζουν πολλά δίχως νάχουν μελετήσει τίποτα, εἰπε δ κ. Κ., βγῆκε δ σοφιστής Σωκράτης μέ τόν ἀλαζονικό ἰσχνωρισμό τοῦ ἐν οίδα διτι ούδέν οίδα. Θά περίμενε κανείς νά συμπληρώσει τή φράση τον λέγοντας διτι καί τίποτα δέν ἔχει μελετήσει. (Γιά νά γνωρίσουμε κάτι πρέπει νά τό μελετήσουμε.) Φαίνεται δμάς διτι δέ συνέχισε τήν δυλία του, μπορεῖ ώστόσο καί τό τεράστιο χειροκρότημα πού ἔσπασε ὕστερα ἀπό τήν πρώτη φράση του, καί πού κράτησε δυό χιλιάδες χρόνια, νάπνιξε τίς ὑπόλοιπες.

Ο ἀπεσταλμένος

Κουδέντιαζα τελευταῖα μέ τόν κ. Κ. τήν περίπτωση τοῦ ἀπεσταλμένου μιᾶς ἔνης δύναμης, τοῦ κ. Χ., πού ἐπισκέφτηκε τή χώρα μας γιά κάτι ὑποθέσεις τῆς κυβερνήσης του. Μέ λύπη πληροφορηθήκαμε πώς ὅταν γύρισε στή χώρα του τιμωρήθηκε σκληρά μιλονότι ἡ ἀποστολή του εἶχε μεγάλη ἐπιτυχία. Τόν κατηγόρησαν, εἴπα ἐγώ, πώς γιά νά πετύχει στήν ἀποστολή του δημιούργησε πολύ στενούς δεσμούς μέ μᾶς, τόν ἐχθρό. Πιστεύετε ὅτι ἀν δέν τόκανε αὐτό θά μποροῦσε νά πετύχει; Σίγουρα ὅχι, εἴπε δ. κ. Κ., ἐπρεπε νά τρώει καλά γιά νά μπορεῖ νά διαπραγματεύεται μέ τούς ἐχθρούς του, ἐπρεπε νά κολακεύει ἐγκληματίες καί νά εἰρωνεύεται τή χώρα του γιά νά φτάσει τό σκοπό του. Τότε λοιπόν ἔκανε σωστά τή δουλειά του; ρώτησα ἐγώ. Καί βέβαια ἔκανε σωστά τή δουλειά του, ἀποκρίθηκε ἀφηρημένα δ. κ. Κ. καί θέλησε νά μ' ἀποχαιρετίσει. Μά ἐγώ τόν κράτησα ἀπό τό μανίκι. Γιατί λοιπόν ὅταν γύρισε τοῦ φέρθηκαν μέ τέτοια περιφρόνηση; ρώτησα δργισμένος. Φαίνεται πώς συνήθισε στό καλό φαῖ, συνέχισε νά κάνει παρέα μ' ἐγκληματίες, κι ἔχασε τή σιγουριά στήν κρίση του, εἴπε δ. κ. Κ. ἀδιάφορα, γιαντό ἀναγκάστηκαν νά πάρουν μέτρα ἐναντίον του. Καί σεῖς τό βρίσκετε σωστό αὐτό πού ἔκαναν; ἔφριξα ἐγώ. Μά βέβαια, τί ἄλλο θέλατε νά κάνουν; ρώτησε δ. κ. Κ., εἶχε τό θάρρος ν' ἀναλάβει μιά θανάσιμη ἀποστολή, αὐτή ἦταν ἡ ὑπηρεσία πού πρόσφερε. Πέθανε ὅμως πάνω στήν ἀποστολή του. Τί ἐπρεπε νά κάνουν λοιπόν; Ἀντί νά τόν θάψουν, νά τόν ἀφήσουν νά σαπίσει καί νά καταπίνουν τή μπόχα;

Τό ἔνστιχτο τῆς ἰδιοκτησίας

"Οταν σέ μιά συντροφιά κάποιος ισχυρίστηκε ὅτι τό ἔνστιχτο τῆς ἰδιοκτησίας βρίσκεται στή φύση τοῦ ἀνθρώπου, δ. κ. Κ. ἀφγγήθηκε τούτη τήν ἴστορία γιά τούς μακρόχρονα ἐγκαταστημένους ψαράδες: Στή νότια ἀκτή τῆς Ἰσλανδίας ξοῦν κάτι ψαράδες πού χώρισαν μέ σημαδούρες τή θάλασσα σέ χωράφια καί τή μοίρασαν ἀναμεταξύ τους. Αὐτά τά θαλασσοχώραφα τά λατρεύοντα σάμπως νάταν περιουσία τους. Νιώθουν ὅτι εἶναι καί οἱ ἕδιοι ἔνα κομμάτι ἀπ' αὐτά καί δέ θά τά παρατοῦσαν ἀκόμα κι ἀν δέν ἔδρισκαν σέ τούτα τά χωράφια μήτε λέπι ψαριοῦ γιά νά ψαρέψουν. Περιφρονοῦν τούς κατοίκους τῶν παραλιακῶν πόλεων πού ἀγοράζουν τά ψάρια τους, γιατί τούς βλέπουν σάν ἔνα ἐπιπλαίο εἶδος ἀνθρώπου, ἔκομμένο ἀπό τή φύση. Οἱ ἕδιοι λένε ὅτι εἶναι κάτοικοι τῆς θάλασσας. "Οταν ψαρεύονταν μεγάλα ψάρια τά φυλάνε μέσα σέ κάδους, τούς δίνονταν δύνοματα καί τά φροντίζουν τό ἕδιο καθώς φροντίζουν καί τήν περιουσία τους. 'Εδω καί λίγον καιρό δέ στέκουν οἰκονομικά καθόλου καλά, ὠστόσο ἀρνοῦνται ἀποφασιστικά κάθε μεταρρύθμιση μέ ἀποτέλεσμα νά φίξουν ὡς τώρα πολλές κυβερνήσεις πού ἀδιαφόρησαν γιά τίς συνήθειές τους. Αὐτοί οἱ ψαράδες ἀποδείχνουν ἀτράνταχτα ὅτι ὁ ἀνθρωπός εἶναι ἀπό φυσικοῦ του ὑποταγμένος στή δύναμη τῆς ἰδιοκτησίας.

"Αν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι

"Αν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι, ρώτησε τόν κ. Κ. ἡ κορούλα τῆς οἰκονόμας του, θά φέρονταν τότε πιό καλά στά μικρά ψαράκια; Σίγουρα, ἀποκρίθηκε ἐκεῖνος. "Αν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι θάχτιζαν γιά τά μικρά ψαράκια στή θάλασσα τεράστια κλουβιά καί θάβαζαν μέσα διάφορες τροφές, φυτά καθώς καί ζωντανά. Θά φρόντιζαν τά κλουβιά νάχονν πάντα καθαρό νερό καί γενικά θά τά ἐφοδίαζαν μέ διάφορες ἔγκαταστάσεις ὑγιεινῆς. "Οταν λογονυχάρῃ ἔνα ψαράκι τραυμάτιζε τήν οὐρά του, οἱ καρχαρίες θά τούβαζαν ἀμέσως ἔναν ἐπίδεσμο μήν τυχόν καί ψωφήσει καί τό χάσονν πρίν τήν ὥρα του. "Ἐπειτα γιά νά μή μελαγχολοῦν τά ψαράκια θά δρυάνων κατά διαστήματα στή θάλασσα μεγάλες γιορτές, γιατί τά κεφάτα ψαράκια είναι πιό νόστιμα ἀπό τά θλιμμένα. Τούτα τά μεγάλα κλουβιά θά είχαν βέβαια καί τά σχολειά τους. Ἐκεῖ τά ψαράκια θά μάθαιναν πῶς νά κολυμπᾶν στό στόμα τοῦ καρχαρία. Θάπρεπε λογονυχάρῃ νά μάθουν γεωγραφία γιά νά μποροῦν νά βρίσκουν τούς μεγάλους καρχαρίες δταν αὐτοί κάπον θά τεμπελιάζουν. Βέβαια τό σπουδαιότερο θά ἡταν ἡ ἡθική διάπλαση τῶν μικρῶν ψαριῶν. Θά τούς μάθαιναν δτι γιά ἔνα ψαράκι δέν ὑπάρχει μεγαλύτερη καί ὡραιότερη ἀρετή ἀπό τό νά θυσιάζεται πρόθυμα κι δτι δλα τά ψαράκια θάπρεπε νά πιστεύουν τυφλά στούς καρχαρίες προπαντός δταν αὐτοί τούς λένε δτι θά φροντίσουν γιά ἔνα ὠραιο μέλλον. Θά ἐδιναν στά ψαράκια νά καταλάβουν πῶς αὐτό τό ὠραιο μέλλον τότε μόνο θά είναι ἔξασφαλισμένο δταν ἐκεῖνα μάθουν νά ὑπακοῦν. Τά ψαράκια θάπρεπε νά φυλάγονται ἀπό κάθε λογῆς ταπεινές, ἔγωιστικές καί μαρξιστικές διαθέσεις κι ἀν τύχαινε κανένα ἀπό δαῦτα νά φανερώσει τέτοιες ἀδυναμίες τ' ἄλλα ψαράκια θάπρεπε νά τ' ἀναφέρονν ἀμέσως στούς καρχαρίες. "Αν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι θά ἔκαναν βέβαια ἀναμεταξύ τους καί διάφο-

ρονς πολέμους γιά νά κυριέψουν ξένα κλουβιά καί ξένα ψαράκια. Στούς πολέμους αὐτούς ὁ κάθε καρχαρίας θά πολεμοῦσε μέ τά δικά του ψαράκια. Θά μάθαιναν στά ψαράκια δτι ἀνάμεσα σ' αὐτά καί τά ψαράκια τῶν ἄλλων καρχαριῶν ὑπάρχει τεράστια διαφορά. Τά ψαράκια, θά τούς ἔλεγαν, είναι ως γνωστό βονδά, σωπαίνονν ώστόσο σέ δλοτελα διαφορετικές γλώσσες γιαντό καί είναι ἀδύνατο νά καταλάβει τό ἔνα τ' ἄλλο. Σέ κάθε ψαράκι πού θά σκότωνε μερικά ἐχθρικά ψαράκια πού σωπαίνονν σ' ἄλλη γλώσσα, θά καρφίτσωναν κι ἀπόνα παράσημο ἀπό φύκι καί θά τούδιναν τόν τίτλο τοῦ ἥρωα. "Αν βέβαια οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι θά είχαν καί τή δική τους τέχνη. Θά είχαν ὡραίους πίνακες πού θά παράσταιναν τά δόντια τῶν καρχαριῶν μέ θαυμάσια χρώματα, καί τά στόματά τους θά ἡταν σάν τούς κήπους τῆς Βαβυλώνας δπού μπορεῖ νά κάνει κανείς τρελό σεργιάνι. Τά θέατρα στό βυθό θά ἔδειχναν πῶς ἥρωικά ψαράκια μέ τήν μπάντα μπροστά θά δρμοῦσαν μαγεμένα καί νανονρισμένα μέ τίς πιό δμορφες σκέψεις στό στόμα τῶν καρχαριῶν. Δέ θάλειπε βέβαια καί ἡ θρησκεία ἀν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι. Αὐτή θά δίδασκε δτι τά ψαράκια μονάχα στήν κοιλιά τῶν καρχαριῶν θ' ἀρχίζαν νά γεύονται τήν ἀληθινή ζωή. "Εξάλλον ἀν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι δλα τά ψαράκια δέ θά ἡταν πιά ἵσα κι δμοια δπως συμβαίνει σήμερα. Μερικά ἀπό δαῦτα θ' ἀποχοτοῦσαν ἀξιώματα καί θά τά τοποθετοῦσαν πάνω ἀπό τ' ἄλλα ψαράκια. "Οσα μάλιστα είναι λίγο πιό μεγάλα θά είχαν τό λεύτερο νά τρώνε τά πιό μικρά. Αὐτό θά ἡταν ἄλλωστε εὐχάριστο γιά τούς καρχαρίες γιατί ἔτσι ἐκεῖνοι δέ θά χρειάζονταν πιά παρά νά καταπίνονν συχνότερα πιό μεγάλες μπουνκιές. Καί τά πιό μεγάλα ψαράκια, αὐτά πού θά είχαν τίς ψηλές θέσεις, θά φρόντιζαν γιά τήν τάξη ἀνάμεσα στά ψαράκια καί θά γίνονταν δάσκαλοι, ἀξιωματικοί καί μηχανικοί στά ψαροκλουβιά. Κοντολογίς μόνο ἀν οἱ καρχαρίες ἡταν ἄνθρωποι θά είχαμε πολιτισμό στή θάλασσα.

· Αναμονή

‘Ο κ. Κ. περίμενε κάτι μιά μέρα μετά μιά βδομάδα και μετά άλλον ένα μήνα. Στό τέλος εἶπε: “Αντεξα νά περιμένω έναν διάκερο μήνα, δέν μπορῶ δυνατός νά περιμένω αύτη τή μέρα κι αύτη τή βδομάδα.

· Ο ἀπαραίτητος ύπαλληλος

‘Ο κ. Κ. ἄκουσε νά παινεύουν έναν ύπαλληλο πού δούλευε χρόνια σέ μιάν ύπηρεσία λέγοντας ὅτι είναι ἀπαραίτητος στή θέση του, τόσο καλός ύπαλληλος είναι. Και γιατί είναι ἀπαραίτητος; ρώτησε θυμωμένος δ. κ. Γιατί η ύπηρεσία δέ θά μποροῦσε νά σταθεῖ δίχως αύτόν, ἀποκρίθηκαν αύτοί πού τόν παίνευαν. Τότε τί σόι καλός ύπαλληλος είναι, ὅταν η ύπηρεσία δέ στέκεται δίχως αύτόν; εἶπε δ. κ. Κ. Εἶχε δλο τόν καιρό νά δργανώσει τήν ύπηρεσία του ἔτσι, πού νά πάψει νά είναι ἀπαραίτητος. Σι’ ἀλήθεια μέ τί ἀσχολεῖται; Θά σᾶς τό πῶ ἐγώ: κάνει ἐκβιασμό.

Προσδολή πού τήν ἀνέχεσαι

Κατηγόρησαν κάποιο συνεργάτη τοῦ κ. Κ. δτι κρατοῦσε στάση ἔχθρική ἀπέναντί του. Ναί, ἀλλά μονάχα πίσω ἀπ' τήν πλάτη μου, τόν δικαιολόγησε ὁ κ. Κ.

‘Ο κ. Κ. ὁδηγεῖ αὐτοκίνητο

‘Ο κ. Κ. ἔμαθε νά ὁδηγεῖ αὐτοκίνητο, στήν ἀρχή ὅμως, δέν τά πήγαινε πολύ καλά. Μόλις ἔμαθα νά ὁδηγῶ ἔνα αὐτοκίνητο, δικαιολογήθηκε, πρέπει ὅμως νά μπορεῖς νά ὁδηγεῖς δύνα αὐτοκίνητα, δηλαδή κι αὐτό πού πάει μπροστά ἀπό τό δικό σου. Μονάχα δταν παρακολουθεῖς κάτω ἀπό ποιές συνθῆκες πορεύεται τό αὐτοκίνητο πού πάει μπροστά σου καί σταθμίζεις τά ἐμπόδια πού ἀντιμετωπίζει, ξέρεις πῶς πρέπει νά ὁδηγεῖς ἐσύ σέ σχέση με τό ἄλλο αὐτοκίνητο.

‘Ο κ. Κ. καί ἡ ποίηση

Σάν τέλειωσε τό διάβασμα μιᾶς ποιητικῆς συλλογῆς δὲ κ. Κ. εἶπε: *Στή Ρώμη ἀπαγόρευαν στούς ύποψήφιους γιά δημόσιες ὑπηρεσίες νά φορᾶνε, δταν ἐμφανίζονταν στό φόρονμ, ροῦχα μέ τοέπες, γιά νά μή δέχονται δωροδοκίες.* “Ετοι καί οἱ ποιητές δέ θάπρεπε νά φορᾶνε ροῦχα μέ μανίκια γιά νά μή μποροῦν νά χύνονται ἀράδα στίχους.

Τό ώροσκόπιο

‘Ο κ. Κ. πρότεινε σέ ἄτομα πού πήγαιναν σέ ἀστρολόγους γιά νά μάθουν τό ώροσκόπιό τους ν’ ἀναφέρουν στόν ἀστρολόγο μιάν ἡμερομηνία ἀπό τή ζωή τους, μιά συγκεκριμένη μέρα δπου τούς ἔλαχε ἔνα ἴδιαίτερα καλότυχο ἡ κακότυχο περιστατικό. Τό ώροσκόπιο θάπρεπε νά ἐπιτρέπει στόν ἀστρολόγο νά ἔξακριβώσει πάνωκάτω τό περιστατικό αὐτό. Ωστόσο ἡ πρόταση τοῦ κ. Κ. εἶχε πολύ λίγη ἐπιτυχία, γιατί οἱ πληροφορίες πού ἔδιναν οἱ ἀστρολόγοι στούς πιστούς σχετικά μέ τόν ἀστερισμό τους δέν ταίριαζαν βέβαια μέ τό περιστατικό, ώστόσο οἱ πιστοί ἔλεγαν στό τέλος δργισμένοι ὅτι τά ἄστρα φωτίζουν μονάχα δρισμένες πιθανότητες κι αὐτές μπορεῖ νά ὑπῆρχαν μιά χαρά τήν ἡμέρα πού ἔγινε τό περιστατικό. ‘Ο κ. Κ. ἀπόρρησε μ’ αὐτή τή δικαιολογία κι ἔθεσε ἀκόμα τούτο τό ἐρώτημα: *Δέν μπορῶ νά καταλάβω, εἰπε, πῶς εἶναι δυνατό νά ἐπηρεάζονται μονάχα οἱ ἀνθρώποι ἀπ’ ὅλα τά πλάσματα τῆς γῆς ἀπό τή θέση τῶν ἀστρων.* Οἱ δυνάμεις αὐτές δέν μποροῦν ν’ ἀφήσουν ἀπέξω τά ζῶα. Τί γίνεται ἂν ἔνας ἀνθρώπος ἀνήκει λογουχάρη στόν ἀστερισμό τοῦ ὑδροχόου κι ἔχει ἔναν ψύλλο πού ἀνήκει, ἃς ποῦμε, στόν ἀστερισμό τοῦ ταύρου κι ὁ ἀνθρώπος μας πνιγεῖ στό ποτάμι; *Μαζί του μπορεῖ νά πνιγεῖ κι ὁ ψύλλος πού πιθανό νά ἔχει εύνοϊκό ἀστερισμό.* “Οχι, δέ μοῦ ἀρέσει καθόλου αὐτό.

Παρεξήγηση

‘Ο κ. Κ. πήγε σέ μιά συγκέντρωση καιί ἀφηγήθηκε μετά τούτη τήν ἰστορία: Στή μεγάλη πολιτεία Χ ὑπάρχει ἔνας σύλλογος πού ἔχει τ’ ὄνομα Χμ χμ. Στό σύλλογο αὐτό ἐπικρατεῖ ἡ παράδοση μετά ἀπό ἔνα θαυμάσιο γεῦμα πού γίνεται μιά φορά τό χρόνο τά μέλη νά λένε δυό-τρεῖς φορές: Χμ χμ. Στό σύλλογο αὐτό ἀνήκουν ἀνθρώποι πού τούς εἶναι ἀδύνατο νά σωπαίνονται καιί νά θάβονται τή γνώμη τους, μά πού ἔφτασαν ὥστόσο νά διαπιστώσουν δτι οἱ ἄλλοι παρεξήγοῦν πάντα αὐτά πού λένε. Μαθαίνω ὥστόσο, εἶπε δ. κ. Κ. κουνώντας τό κεφάλι, δτι μερικοί παρεξήγοῦν κι αὐτό ἀκόμα τό Χμ χμ, γιατί πιστεύοντιν δτι δέ σημαίνει τίποτα.

Οι δυό ὁδηγοί

“Οταν ρώτησαν κάποτε τόν κ. Κ. γιά τόν τρόπο δουλειᾶς δυό ἀνθρώπων τοῦ θεάτρου, ἐκεῖνος ἔκανε τούτη τή σύγκριση: Γνωρίζω κάποιον ὁδηγό πού ξέρει καλά τόν κώδικα κυκλοφορίας, φρενάρει δταν πρέπει καιί ξέρει νά χρησιμοποιεῖ τόν κώδικα γιά τό καλό τον. Είναι μάστορης στό νά πατάει γκάζι καιί μετά νά κατεβαίνει πάλι σέ μιά κανονική ταχύτητα, νά μήν πουνφάζει τή μηχανή τοῦ αὐτοκινήτου του κι ἔτοι κατορθώνει πάντα νά πορεύεται προσεχτικά καιί τολμηρά ἀνάμεσα στ’ ἄλλα ὀχήματα. Ένας ἄλλος ὁδηγός πού γνωρίζω χρησιμοποιεῖ μιάν ἄλλη μέθοδο. Περισσότερο ἀπό τό δικό του ἀμάξι ἐνδιαφέρεται γιά ὀλάκερη τήν κυκλοφορία καιί θεωρεῖ τόν ἔαντο του ἔνα μικρό κομμάτι της. Δέ νοιάζεται οὕτε νά χρησιμοποιήσει τά δικαιώματα πού ἔχει οὕτε καιί νά προβάλει ἴδιαίτερα τόν ἔαντο του. Ὁδηγεῖ πάντα στό ἴδιο πνεῦμα μέ τόν ὁδηγό πού πάσι μπροστά του καιί μ’ ἐκεῖνον πού ἔρχεται πίσω του καιί ἡ μόνιμη ἵκανοποίησή του εἶναι νά μποροῦν νά πορεύονται δλα τ’ ἀμάξια μαζί καιί οἱ πεζοί.

Αἰσθημα δικαιοσύνης

‘Ο οἰκοδεσπότης τοῦ κ. Κ. εἶχε ἔνα σκύλο πού παρουσιάστηκε μιά μέρα μὲν σκυμμένο τό κεφάλι σάν ἔνοχος. Κάτι ἔχει κάνει, πρέπει ἀμέσως νά τοῦ μιλήσετε μέ αὐτηρούτητα καί πικρία, εἶπε δ κ. Κ. Ναί μά δέν ξέρω τί ἔχει κάνει, δικαιολογήθηκε διοικοδεσπότης. Αὐτό δέν μπορεῖ νά τό ξέρει δ σκύλος, ἐπέμενε δ κ. Κ., πρέπει νά ἐκφράσετε ἀμέσως τή δυσαρέσκειά σας ἀλλιῶς θά πληγωθεῖ τό αἴσθημα δικαιοσύνης του.

Φιλική συμπεριφορά

‘Ο κ. Κ. ἐκτιμοῦσε πολύ τή φιλική συμπεριφορά. Ἐλεγε: Νά συντηρεῖς κάποιον ἔστω καί φιλικά, νά μήν κρίνεις κάποιον ἀνάλογα μέ τίς δυνατότητές του, νά φέρεσαι σέ κάποιον φιλικά μόνο δταν κι αὐτός σοῦ φέρεται ἔτσι, νά κοιτάζεις κάποιον ψυχρά δταν αὐτός σοῦ φέρεται ἐγκάρδια, νά τόν κοιτάζεις ἐγκάρδια δταν αὐτός εἶναι ψυχρός, δλα τοῦτα δέν εἶναι καθόλου φιλικά.

‘Ο κ. Κ. καί ή ζωγραφική τῆς ἀνεψιᾶς του*

‘Ο κ. Κ. κοίταζε τή ζωγραφιά πού εἶχε κάνει ή ἀνεψιά του. Ἐδειχνε μιά κότα πού πετοῦσε πάνω ἀπό τήν αὐλή. Γιατί ή κότα σου ἔχει τρία πόδια; ρώτησε δ κ. Κ. Μά οι κότες δέν μποροῦν νά πετάξουν, ἀποκρίθηκε ή μικρή καλλιτέχνις, τῆς χρειάζεται λοιπόν ἔνα τρίτο πόδι γιά νά πάρει φόρα. Χαίρομαι πού ρώτησα, εἶπε δ κ. Κ.

‘Ο κ. Κ. καί οι σωματικές ἀσκήσεις

Κάποιος φίλος του εἶπε στόν κ. Κ. δτι ή ύγειά του βελτιώθηκε ἀφότου τό φθινόπωρο, μάζεψε μόνος του τά κεράσια μιᾶς μεγάλης κερασιᾶς. Σκαρφάλωσε ὡς τά πιό ψηλά κλαριά καί οι περίπλοκες κινήσεις πού ἔκανε γιά νά φτάσει τά κεράσια γύρω του καί πάνω ἀπό τό κεφάλι του, φαίνεται, λέει, πώς τοῦ ἔκαναν καλό. Καί τά κεράσια; Τά φάγατε; ρώτησε δ κ. Κ., κι δταν δ φίλος του ἀπάντησε καταφατικά εἶπε: Τέτοιες σωματικές ἀσκήσεις θά τίς ἔκανα κι ἐγώ.

*Οργή καί συμβουλή

‘Ο κ. Κ. ἔλεγε: Εἶναι δύσκολο νά συμβουλέψεις κάποιον πού σ’ ἔχει κάνει νά θυμώσεις. Κι δυως αὐτό εἶναι ἀπαραίτητο γιατί αὐτός εἶναι πού χρειάζεται τή συμβουλή περισσότερο ἀπό κάθε ἄλλον.

Δωροδοκία*

“Οταν δ κ. Κ. ἔτυχε νά μιλήσει σέ μιά συντροφιά τής ἐποχῆς του γιά τήν καθαρή γνώση ἀνάφερε ότι αὐτήν μπορεῖ νά τήν ἀποκτήσει κανείς μονάχα σάν καταπολεμήσει τή δωροδοκία. Ρώτησαν τότε μερικοί τόν κ. Κ. πάνω στήν κουβέντα τί εἶν’ ἐκεῖνο πού χαρακτηρίζει τή δωροδοκία. Τό χρῆμα, ἀποκρίθηκε γρήγορα δ κ. Κ. Τότε δλοι ἀπόρησαν κι ἀρχισαν τά ἄ! καί τά οὖ!, μερικοί μάλιστα κούνησαν τό κεφάλι τους ἀγανακτισμένοι. Αὐτό δείχνει ότι δλοι περίμεναν ν’ ἀκούσουν κάτι πιό φαφινάτο. Κι ἔτσι δμολόγησαν τήν ἐπιθυμία τους: ότι δηλαδή θά ηθελαν αὐτοί πού δωροδοκοῦνται νά δωροδοκοῦνται μέ κάτι φαφινάτο, πνευματικό, κι ότι δέ θά ηθελαν νά κατηγορήσουν κάποιον πού δωροδοκήθηκε ότι τού λείπει τό μυαλό.

Λένε ότι πολλοί δωροδοκοῦνται μέ τιμές κι ἀξιώματα, πού θά πε: δχι μέ λεφτά. Κι ἐνώ παίρνουν πίσω τά λεφτά ἀπό ἀνθρώπους πού ἀποδείχτηκε ότι τά καταχράστηκαν, ἐκείνους πού τό ἵδιο καταχρηστικά δέχτηκαν τιμές κι ἀξιώματα δέν τούς πειράζουν.

Γιαυτό καί πολλοί πού κατηγορήθηκαν ότι εἶναι ἐκμεταλλευτές προτιμοῦν νά μᾶς κάνουν νά πιστέψουμε ότι πήραν τά λεφτά γιά νά μπορέσουν νά κυβερνήσουν, ἀντί νά κατηγορηθοῦν ότι κυβέρνησαν γιά ν’ ἀποκτήσουν λεφτά. Ωστόσο ἀκόμα κι ἐκεὶ όπου τό χρῆμα ταυτίζεται μέ τήν ἔξουσία, ή ἔξουσία δέν εἶναι κάτι πού μπορεῖ νά δικαιολογήσει τή ληστεία.

Λάθος καί πρόοδος*

“Οταν κανείς κρίνει μόνο άπό τόν έαυτό του δέν μπορεῖ ποτέ νά πιστέψει ότι κάνει λάθη, γιαυτό καί δέν προκόβει. Είναι λοιπόν δπαραίτητο νά σκέφτεται αύτούς πού θά συνεχίσουν τή δουλειά του. Μονάχα έτσι έμποδίζει κανείς κάτι νά φτάσει στό τέλος του.

Νά γνωρίζεις τούς άνθρωπους*

‘Ο κ. Κ. γνώριζε λίγο τούς άνθρωπους. ”Ελεγε: Χρειάζεται νά γνωρίζεις τούς άνθρωπους μονάχα έκει όπου ίπάρχει έκμετάλλευση. Σκέφτομαι σημαίνει άλλάξω. ”Οταν σκέφτομαι κάποιον τόν άλλάξω, έχω σχεδόν τήν έντύπωση ότι δέν είναι έτσι όπως είναι, άλλά ότι ήταν έτσι όταν έγώ πρωτάρχισα νά τόν σκέφτομαι.

‘Ο κ. Κ. καί ή παλίρροια*

‘Ο κ. Κ. διάβαινε άπό μιά κοιλάδα δταν ξαφνικά παρατήρησε ότι τά πόδια του βούλιαζαν στό νερό. Πρόσεξε τότε ότι ή κοιλάδα δέν ήταν παρά μιά προέκταση της θάλασσας κι ότι σύμωνε ή ώρα τῆς παλίρροιας. Στάθηκε παρευθύνς κι ἀρχισε νά ψάχνει γιά καμιά βάρκα κι ὅσο ἔλπιζε ότι θά τήν ἔβρισκε δέν τό κουνούσε άπό τή θέση του. Σάν είδε δώμας ότι βάρκα δέν ὑπῆρχε πουθενά παραιτήθηκε άπό τούτη τήν ἔλπίδα κι ἀρχισε νά ἔλπιζει ότι ή στάθμη τοῦ νεροῦ δέ θ' ἀνέβαινε ἄλλο. Μονάχα δταν τό νερό ἔφτασε ἵσαμε τό σαγόνι του ἔπαψε νά ἔλπιζει κι ἀρχισε νά κολυμπάει. Εἶχε καταλάβει πώς βάρκα ήταν δίδιος.

‘Ο κ. Κ. καί ή ήθοποιός

‘Ο κ. Κ. εἶχε μιά φίλη ήθοποιό πού δεχόταν δῶρα άπό κάποιον πλούσιο, γιαυτό καί ή γνώμη της γιά τούς πλούσιους ήταν διαφορετική άπό τοῦ κ. Κ. ‘Ο κ. Κ. πίστευε ότι οι πλούσιοι είναι κακοί ἀνθρώποι, μά ή φίλη του πίστευε ότι δέν είναι δλοι κακοί. Γιατί τό πίστευε αὐτό; ‘Οχι γιατί τῆς ἔκαναν δῶρα, μά γιατί ἐκείνη δεχόταν δῶρα καί γιατί πίστευε πώς δέ θά ήταν ποτέ δυνατό νά δέχεται δῶρα άπό κακούς ἀνθρώπους. Μετά άπό πολλή σκέψη δ κ. Κ. ἔφτασε νά μήν πιστεύει πιά γιά τή φίλη του δ, τι αὐτή πίστευε γιά τόν ἔαυτό της. Πάροτους τά λεφτά τους!, φώναξε δ κ. Κ. (ἐκμεταλλευόμενος τό ἀναπόφευκτο). Τά δῶρα πού σου κάνονν δέν τά πλέρωσαν, τάκλεψαν! Πάρε λοιπόν τά κλοπιμαῖα ἀπ' αὐτούς τούς κακούς ἀνθρώπους γιά νά μπορεῖς νάσαι μιά καλή ήθοποιός! Καλά δέν μπορῶ νάμαι καί δίχως λεφτά μιά καλή ήθοποιός; τόν ρώτησε ή φίλη του. ‘Οχι, εἶπε ἔντονα δ κ. Κ., δχι, δχι, δχι!

Ο κ. Κ. καί οι ἐφημερίδες*

‘Ο κ. Κ. ἀντάμωσε τόν κ. Βίρο πού ἔκανε πόλεμο στίς ἐφημερίδες. Εἶμαι ἔνας μεγάλος ἔχθρος τῶν ἐφημερίδων, εἶπε δ κ. Βίρο, δέ θέλω ἐφημερίδες. ‘Ο κ. Κ. ἀποκρίθηκε: ‘Ἐγώ εἶμαι ἀκόμα μεγαλύτερος ἔχθρος τῶν ἐφημερίδων. Θέλω ἄλλες ἐφημερίδες.

Γράφτε μου σ' ἔνα χαρτί, εἶπε δ κ. Κ. στόν κ. Βίρο, τί ζητάτε γιά νά μποροῦν νά ἐκδίδονται ἐφημερίδες. Γιατί οι ἐφημερίδες δέ θά πάψουν νά ἐκδίδονται. Ζητεῖστε ὅμως τό ἐλάχιστο. ‘Αν λογουχάρη ζητούσατε νά τίς ἐκδίδονται ἀνθρώποι πού ἔξαγοράζονται αὐτό θά μοῦ ἤταν πιό εὐχάριστο ἀπό τό νά ζητάτε ἀδέκαστους, γιατί αὐτούς πού ἔξαγοράζονται θά τούς δωροδοκοῦσα γιά νά βελτιώσουν τίς ἐφημερίδες. Μά κι ἂν ἀκόμα ζητάτε ἀδέκαστους ἃς ἀρχίσουμε νά ψάχνουμε μπάς καί τούς βροῦμε, κι ἂν πάλι δέν τούς βροῦμε ἃς δοκιμάσουμε νά τούς φτιάξουμε. Γράφτε μου σ' ἔνα χαρτί πᾶς θέλετε νά εἶναι οι ἐφημερίδες κι ἂν τύχει καί βροῦμε ἔνα μερμήγκι πού νά συμφωνεῖ μέ τό χαρτί σας θ' ἀρχίσουμε ἀμέσως. ‘Ετούτο τό μερμήγκι θά μᾶς βοηθήσει περισσότερο νά διορθώσουμε τίς ἐφημερίδες ἀπό μιά γενική κατακραυγή διτι οι ἐφημερίδες εἶναι ἀδιόρθωτες. Γιατί πιό εύκολα μπορεῖ ἔνα μερμήγκι νά μετακινήσει ἔνα βουνό, ἀπό τή διάδοση διτι τό βουνό εἶναι ἀμετακίνητο.

‘Αν εἶναι ἀλήθεια διτι οι ἐφημερίδες εἶναι ἔνα μέσο γιά τήν ἀταξία, τό ἵδιο ἀλήθεια εἶναι διτι εἶναι κι ἔνα μέσο γιά τήν τάξη. ‘Ανθρώποι σάν τόν κ. Βίρο ἀποδείχνουν ἀκριβῶς μέ τή δυσαρέσκειά τους τήν ἀξία τῶν ἐφημερίδων. ‘Ο κ. Βίρο λέει διτι τόν ἀπασχολεῖ ἡ σημερινή ἀνάξια λόγου ποιότητα τῶν ἐφημερίδων, ἐκείνο ὅμως πού τόν ἀπασχολεῖ στήν πραγματικότητα εἶναι αὐτοιανή ἀξία λόγου ποιότητά τους.

‘Ο κ. Βίρο πίστευε διτι οι ἀνθρώποι εἶναι ψηλά κι διτι οι ἐφημερίδες δέν μποροῦν νά καλυτερέψουν. ‘Ο κ. Κ. πίστευε διτι οι ἀνθρώποι εἶναι χαμηλά κι διτι οι ἐφημερίδες μποροῦν νά καλυτερέψουν. Τά πάντα μποροῦν νά καλυτερέψουν, εἶπε δ κ. Κ., ἐκτός ἀπό τόν ἀνθρώπο.

Γιά τήν προδοσία

Πρέπει νά κρατάμε μιάν ύπόσχεση;

Πρέπει νά δίνουμε μιάν ύπόσχεση; Ἐκεῖ πού χρειάζονται ύποσχέσεις δέν ύπάρχει τάξη. Πρέπει λοιπόν νά οίκοδομηθεῖ ἡ τάξη. Ὁ ἀνθρωπος δέν μπορεῖ νά ύποσχεθεῖ τίποτα. Τί ύποσχεται τό χέρι στό κεφάλι; Ὁτι θά παραμείνει χέρι και δέθα γίνει πόδι. Γιατί τό χέρι γίνεται, κάθε ἑφτά χρόνια, κι ἔνα ἄλλο χέρι. Ὁταν δώσεις σέ κάποιον μιάν ύπόσχεση και κατόπι τόν προδώσεις εἶναι σίγουρο ὅτι πρόδωσες τόν ἵδιον ἀνθρωπο; Ὁταν δίνεις σ' ἔναν ἀνθρωπο μιάν ύπόσχεση κι αὐτός βρίσκεται ἀδιάκοπα κάτω ἀπό διαφορετικές συνθῆκες πού σημαίνει ὅτι ἀλλάζει ἀδιάκοπα ἀνάλογα μέ τίς συνθῆκες και γίνεται ἄλλος ἀνθρωπος, πῶς εἶναι δυνατό νά κρατήσεις μιάν ύπόσχεση πού ἔδωσες σέ κάποιον ἄλλο; Αὐτός πού σκέφτεται προδίνει. Αὐτός πού σκέφτεται δέν ύποσχεται τίποτα ἐκτός ἀπό τ' ὅτι θά ἔξακολουθήσει πάντα νά σκέφτεται.

Σχόλιο

‘Ο κ. Κ. εἶπε γιά κάποιον: *Εἶναι μεγάλος πολιτικός. Δέν κρίνει ποτέ τίς δυνατότητες ἐνός ἀνθρώπου μέ βάση τή σημερινή κατάστασή του.* Τό γεγονός ὅτι σήμερα ἐκμεταλλεύονται τούς ἀνθρώπους σέ βάρος τοῦ καθενός χωριστά κι αὐτό βέβαια εἶναι κάτι πού οἱ ἀνθρωποι δέν τό θέλουν, δέν πρέπει νά μᾶς δόηγήσει στό συμπέρασμα ὅτι οἱ ἀνθρωποι δέ θέλουν νά τούς ἐκμεταλλεύονται. Ἡ εὐθύνη αὐτῶν πού ἐκμεταλλεύονται τούς ἀνθρώπους σέ βάρος τοῦ καθενός χωριστά εἶναι ἀκόμα μεγαλύτερη γιατί κάνουν κατάχρηση μιᾶς ἐπιθυμίας πού ἔχει τεράστια ἡθική βάση.

‘Η ἐξυπηρέτηση τῶν συμφερόντων

‘Ο βασικός λόγος πού μᾶς ὑποχρεώνει νά ὑπηρετούμε τά συμφέροντα είναι δτι ἔνας μεγάλος ἀριθμός ἀπό σκέψεις δέν είναι δυνατό νά γίνουν, γιατί είναι ἀντίθετες στά συμφέροντα αὐτῶν πού σκέφτονται. “Οταν δέν μπορούμε νά ὑπηρετήσουμε τά συμφέροντα είναι ἀνάγκη νά τά δείχνουμε και νά τονίζουμε τήν πολλαπλότητά τους. Μονάχα ἔτσι μπορεῖ αὐτός πού σκέφτεται νά κάνει σκέψεις πού ὑπηρετούν τά συμφέροντα τῶν ἄλλων, γιατί πιό εὔκολα μπορεῖ κανείς νά σκέφτεται τά ξένα συμφέροντα παρά νά ζεῖ δίχως συμφέροντα.

Οι δυό θυσίες

“Οταν ἔφτασε η ἐποχή τῆς ματωμένης σύγχυσης πού τήν είχε προβλέψει και πού είχε πεῖ δτι θά κατάπινε κι αὐτόν, θά τόν ἔξαφάνιζε και θά τόν ἐσθήνε γιά πολύ καιρό, ἥρθαν και πήραν τό στοχαστή ἀπό τό δημόσιο χτίριο.

“Εδειξε τότε τί ήθελε νά πάρει μαζί του σ’ αὐτή τήν κατάσταση τῆς τέλειας ἀφάνειας και φοδόταν κιόλας μήπως είναι πάρα πολλά, κι ὅταν τά μάζεψαν και τ’ ἀκούμπησαν μπροστά του δέν ἤταν περισσότερα ἀπ’ δσα θά μπορούσε νά σηκώσει ἔνας ἀνθρωπος ούτε και περισσότερα ἀπ’ δσα θά μπορούσε νά χαρίσει. ’Ανάσανε τότε δ στοχαστής και παρακάλεσε νά τοῦ τά βάλουν σ’ ἔνα σάκο κι ἤταν τά πιό πολλά βιβλία και χαρτιά πού δέν ἔκρυβαν περισσότερη γνώση ἀπ’ δση θά μπορούσε νά ξεχάσει ἔνας ἀνθρωπος. ’Ετοῦτο τό σάκο πήρε μαζί του καθώς και μιά κουβέρτα –αὐτή τή διάλεξε μέ κριτήριο τό πόσο εὔκολα θά μπορούσε νά τήν καθαρίσει. ”Ο, τι ἀλλα πράματα είχε γύρω του τά παράτησε και τά δώρισε δείχνοντας μέ μιά λέξη τή λύπη του και μέ πέντε λέξεις τή συγκατάθεσή του.

Αὐτή ἤταν ή εὔκολη θυσία.

Ξέρουμε ώστόσο και μιάν ἄλλη θυσία πού ἔκανε και πού ἤταν πιό δύσκολη. Καθώς πάσκιζε νά κρυφτεῖ βρέθηκε κάποτε πάλι σ’ ἔνα μεγάλο σπίτι. ’Έκει, λίγο πρίν τόν καταπιεῖ ή ματωμένη σύγχυση καθώς τόχε προβλέψει, ἔδωσε τήν κουβέρτα του γιά μιάν ἄλλη, πιό ἀκριβή, ή και γιά πολλές κουβέρτες, ἔδωσε ἀκόμα και τό σάκο του δείχνοντας μέ μιά λέξη τή λύπη του και μέ πέντε λέξεις τή συγκατάθεσή του, κατόπι ξέχασε και τή σοφία του γιά νά δλοκληρωθεῖ ή ἔξαφάνισή του.

Αὐτή ἤταν ή δύσκολη θυσία.

Δεῖγμα καλῆς ζωῆς*

‘Ο κ. Κ. εἶδε κάπου μιά παλιά καρέκλα, δουλεμένη μέσης περίσσια τέχνη, καὶ τὴν ἀγόρασε. Ἐλπίζω κάπου νά καταλήξω, εἶπε, δταν σκέφτομαι πῶς θάπρεπε νά εἰναι δργανωμένη ἡ ζωὴ μας ὥστε μιά καρέκλα σάν κι ἐτούτη δῶ νά μή χτυπάει στό μάτι, οὕτε καί ἡ ἐπιθυμία νά τὴν ἀποκτήσεις νάχει κάτι τό υδριστικό ἡ τό ξεχωριστό.

Μερικοί φιλόσοφοι, ἔξηγησε δ. κ. Κ., ἔθεσαν τό ἐρώτημα πῶς θά ἦταν ἡ ζωὴ μας ἂν ξεκινοῦσε κάθε φορά σέ μιά ἀποφασιστική στιγμή ἀπό τὴν τελευταία ἐπιτυχία. ‘Αν ξούσαμε μιά σωστή ζωὴ, δέ θά μᾶς χρειάζονταν στήν πραγματικότητα οὕτε μεγάλα κίνητρα οὕτε καί πολύ σοφές συμβουλές, κι δλες οἱ ἐπιλογές καλ τά ψειρίσματα θά ἦταν περιττά, εἶπε δ. κ. Κ., ἔκτιμώντας ἀφάνταστα τούτο τό ἐρώτημα.

Γιά τὴν ἀλήθεια*

Στόν υ. Κ., τό στοχαστή, πήγε δ μαθητής Τίφ καὶ τοῦ εἶπε: Θέλω νά μάθω τὴν ἀλήθεια.

Ποιάν ἀλήθεια; Ἡ ἀλήθεια εἶναι γνωστή. Θέλεις νά μάθεις τὴν ἀλήθεια γιά τό ἐμπόριο τῶν ψαριῶν; Ἡ μῆπως θέλεις νά μάθεις τὴν ἀλήθεια γιά τό φορολογικό σύστημα; Ἡ μάθαίνοντας τὴν ἀλήθεια γιά τό ἐμπόριο τῶν ψαριῶν πάψεις νά πληρώνεις ἀκριβά τά ψάρια τους, τότε δέ θά σου ποῦν ποτέ τὴν ἀλήθεια, εἶπε δ. κ. Κ.

Αγάπη γιά ποιόν;

Είπαν στόν κ. Κ. ότι ή ήθοποιός Ζ αὐτοκτόνησε ἐπειδή εἶχε ἔναν ἄτυχο ἔρωτα. Κι δ ο κ. Κ. εἶπε: Αὐτοκτόνησε ἀπό ἀγάπη γιά τόν ἴδιο της τόν ἔαυτό. Τόν Χ πάντως δέν μπορεῖ νά τόν ἀγαποῦσε. Ἀλλιώς δέ θά τοῦ τόκανε αὐτό. Ἀγάπη εἶναι ή ἐπιθυμία νά θέλεις νά δίνεις κι ὅχι νά παίρνεις. Ἀγάπη εἶναι ή τέχνη τοῦ νά παράγεις κάτι μέ τίς ίκανότητες κάποιου ἄλλου. Γιά νά τό πετύχεις αὐτό χρειάζεσαι τήν ἐκτίμηση καί τή συμπάθεια τοῦ ἄλλου. Αὐτά πάντα μπορεῖς νά τά κερδίσεις. Ἡ ἀχαλίνωτη ἐπιθυμία τοῦ νά θέλεις ν' ἀγαπιέσαι ἔχει πολύ λίγη σχέση μέ τήν ἀληθινή ἀγάπη. Ἡ ἀγάπη γιά τόν ἔαυτό μας κρύβει πάντα μέσα της τήν αὐτοκτονία.

Ποιός γνωρίζει ποιόν;

Ο κ. Κ. ρώτησε δυό γυναῖκες γιά τόν ἄντρα τους.

Ἡ μιά τοῦ εἶπε:

Ἐξησα μαζί του εἴκοσι χρόνια. Κοιμόμασταν στό ἴδιο δωμάτιο καί στό ἴδιο κρεβάτι. Τρώγαμε πάντα μαζί. Μοῦ μιλοῦσε γιά ὅλες τίς δουλειές του. Γνώρισα τούς γονεῖς του κι ἔκανα παρέα μ' ὅλους τούς φίλους τουν. Ἡξερα δεσες ἀρρώστιες του ἡξερε καί κάτι ἄλλες ἀκόμα πού δέν τίς ἡξερε. Τόν γνωρίζω δσο κανένας ἄλλος.

Τόν γνωρίζεις λοιπόν; ρώτησε δ κ. Κ.

Ναι, τόν γνωρίζω.

Ο κ. Κ. ρώτησε καί μιάν ἄλλη γυναίκα γιά τόν ἄντρα της. Αὐτή τοῦ εἶπε:

Συχνά χανόταν γιά πολύ καιρό καί ποτέ δέν ἡξερα ἄν θά ξανάρθει. Ἐχει νά φανεῖ ἐδῶ κι ἔνα χρόνο. Δέν ξέρω ἄν θά ξανάρθει. Δέν ξέρω ἄν εἶναι ἀπό καλό σπίτι ἢ ἀπό τά σοκάκια τοῦ λιμανιού. Τό σπίτι πού ζῶ εἶναι καλό. Θαρχόταν ὅμως ἄν ξυνσα σ' ἔνα κακό σπίτι -ποιός ξέρει; Ποτέ δέ μοῦ λέει τίποτα, μιλάει μαζί μον μόνο γιά τίς δικές μον ὑποθέσεις. Αύτές τίς ξέρει πολύ καλά. Ξέρω τί λέει, τό ξέρω ἀλήθεια; Κάποτε μούρχεται πεινασμένος. Ἀλλοτε πάλι χορτάτος. Δέν τοώει ὅμως πάντα δταν πεινάει, ούτε κι δταν εἶναι χορτάτος ἀρνιέται τό φαγητό. Κάποτε γύρισε μέ μιά πληγή· τοῦ τήν ἔδεσα. Ἀλλοτε μοῦ τόν ἔφεραν σηκωτό. Μιάν ἄλλη φορά ἔδιωξε ὅλον τόν κόσμο ἀπό τό σπίτι μον. Ὁταν τόν φωνάζω «σκοτεινό ὑποκείμενο» γελάει καί μοῦ λέει: "Ο, τι εἶναι μακριά εἶναι σκοτεινό, δ, τι ὅμως βρίσκεται ἐδῶ εἶναι φωτεινό. Κάποτε ὅμως κατσουφιάζει δταν τόν φωνάζω ἔτσι. Δέν ξέρω ἄν τόν ἀγαπῶ. Ἔγώ . . .

Φτάνει, μήν πεῖς τίποτ' ἄλλο, εἶπε γρήγορα δ κ. Κ., βλέπω δτι τόν γνωρίζεις. Κανείς δέν μπορεῖ νά γνωρίζει εναν ἄνθρωπο περισσότερο ἀπ' δσο ἐσύ αὐτόν.

Τό πιό καλό ύφος*

Η μοναδική παρατήρηση πού ἔκανε δ.κ. Κ. σχετικά μέ τό ύφος είναι τούτη: Πρέπει νά είναι ἀποφθεγματικό. Τό ἀπόφθεγμα είναι ἀπρόσωπο. Ποιά είναι τά καλύτερα παιδιά; Ἐκεῖνα πού σέ κάνονταν νά ξεχνᾶς τόν πατέρα τους.

Ο κ. Κ. καὶ ὁ γιατρός

Ο γιατρός Σ. εἶπε στόν κ. Κ. μέ παράπονο: *Μίλησα γιά ἔνα σωρό πράματα πού ήταν ἄγνωστα. Καί δέ μίλησα μονάχα, ἀλλά γιάτρεψα κιόλα.*

Καί γνωρίζουν τώρα τί πραγματεύτηκες; τόν ωτησε δ.κ. Κ.

Όχι, ἀποκρίθηκε δ.κ. Σ. Καλύτερα τό ἄγνωστο νά παραμένει ἄγνωστο, παρά νά πληθαίνουν τά μυστικά, εἶπε γρήγορα δ.κ. Κ.

Καλύτερα δημοιο παρά διαφορετικοί*

Καλό δέν είναι ότι οι ἄνθρωποι είναι διαφορετικοί, ἀλλά ότι είναι δημοιοι. Οι δημοιοι ἀρέσουν δέν είναι τοῦ ἄλλου. Οι διαφορετικοί βαριούνται δέν είναι τόν ἄλλο.

‘Ο στοχαστής καί δέν κουτός μαθητής*

Στόν κ. Κ. τό στοχαστή, πήγε δέν κουτός μαθητής καί τοῦ είπε: Στήν Ἀμερική ὑπάρχει δέν μοσχάρι μέ πέντε κεφάλια. Τί δέν είναι νά πεῖς πάνω σ' αὐτό; Τίποτα, ἀποκρίθηκε δέν κ. Κ. Ο κουτός μαθητής χάρηκε τότε καί είπε: “Οση περισσότερη δέν σοφία σου, τόσα περισσότερα θά μπορούσες νά πεῖς. Ο κουτός περιμένει πολλά. Αὐτός πού στοχάζεται λέει λίγα.

Γιά τή στάση*

‘Η σοφία είναι άποτέλεσμα τής στάσης.

Έπειδή δμως δέν είναι καί στόχος τής στάσης, δέν μπορεῖ νά παρακινήσει κανένα στό νά μιμεῖται τή στάση.

Έσεις δέν τρώτε όπως έγω. “Αν δμως φάτε μέ τό δικό μου τρόπο θά σᾶς ώφελήσει.

Αύτό πού λέω τώρα: δτι οι πράξεις ξεκινάνε άπό τή στάση, ίσως νάναι ἔτσι. Γιά νά γίνει δμως ἔτσι πρέπει πρώτα νά βάλετε σέ τάξη τίς ἀνάγκες.

Συχνά, είπε ό στοχαστής, βλέπω δτι έχω τή στάση τοῦ πατέρα μου. Ποτέ δμως δέν κάνω τίς ἴδιες πράξεις μέ τόν πατέρα μου. Γιατί ἐνεργῶ διαφορετικά; Γιατί οι ἀνάγκες είναι διαφορετικές. Βλέπω δμως δτι ή στάση κρατάει περισσότερο άπό τόν τρόπο δράσης: ἀντιστέκεται στίς ἀνάγκες.

Είναι μερικοί ἀνθρωποι πού δέν μποροῦν νά ἐνεργήσουν παρά μονάχα μ’ ἔναν τρόπο ὃν δέ θέλουν νά χάσουν τήν ἀξιοπρέπειά τους. Γιαυτό, ἐπειδή δέν μποροῦν νά συμβαδίσουν μέ τίς ἀνάγκες χάνονται εύκολα. Μά ἐκεῖνος πού έχει μιά δική του στάση μπορεῖ νά κάνει πολλά δίχως νά χάσει τήν ἀξιοπρέπειά του.

Σέ τί ἥταν ἐνάντιος ό κ. Κ.*

‘Ο κ. Κ. δέν ἥθελε τούς άποχαιρετισμούς, τίς χαιρετούρες, τίς ἐπέτειους, τίς γιορτές, δέν ἥθελε νά τελειώνει μιά δουλειά, ν’ ἀρχίζει μιά καινούρια καμπή στή ζωή, τό ξεκαθάρισμα λογαριασμών, τήν ἐκδίκηση καί τίς τελεσίδικες άποφάσεις.

Πῶς ν' ἀντέχεις στό σίφουνα*

"Οταν δ στοχαστής βρέθηκε σέ μιά μεγάλη καταιγίδα καθόταν σ' ένα μεγάλο ἄμαξι κι ἔπιανε πολύ τόπο. Τό πρώτο πού ἔκανε ἡταν νά κατεβεῖ ἀπό τ' ἄμαξι. Τό δεύτερο ἡταν νά βγάλει τό σακάκι του. Τό τρίτο νά ξαπλώσει χάμω. "Ετοι ἀντεξε στό σίφουνα μικραίνοντας δόσο μποροῦσε περισσότερο. Σάν τό διάθασε αὐτό δ κ. Κ. είπε: *Εἶναι χρήσιμο νά κρατᾶς τή γνώμη πού ἔχουν οι ἄλλοι γιά τό ἄτομό σου.* Άλλιως δέ θά σέ καταλάβουν.

‘Η ἀρρώστια τοῦ κ. Κ.*

Γιατί είσαι ἄρρωστος; ζώτησαν τόν κ. Κ. Γιατί τό κράτος δέν είναι ἐντάξει, ἀποκρίθηκε ἐκεῖνος. Γιαντό κι διρόπος ζωῆς μου δέν είναι ἐντάξει, καί τά νεφρά μου, τά μούσκουλά μου, ἡ καρδιά μου, παρουσιάζονταν ἀνωμαλίες. "Οταν μπαίνω σέ πολιτείες τά πάντα κινοῦνται εἴτε πιό γρήγορα εἴτε πιό ἀργά ἀπό μένα. Μιλῶ μονάχα σ' αὐτούς πού μιλᾶνε κι ἀκούω μονάχα ὅταν δλοι ἀκοῦνε. Κερδίζω χρόνο μόνο ἀπό τήν ἀσάφεια, ἀπό τή σαφήνεια δέν κερδίζω τίποτα, ἐκτός κι ἂν αὐτή είναι χτῆμα ἐνός ἀνθρώπου μονάχα.

Ακεραιότητα

Ρώτησαν τόν κ. Κ. πῶς μπορεῖ ν' ἀναθρέψεις ἔναν ἀνθρωπο ἔτσι πού νά γίνει ἀδέκαστος. Ὁ κ. Κ. ἀποκρίθηκε: Μέ τό νά τόν χορτάσεις. Στήν ἐρώτηση πῶς μπορεῖς νά σπρωξεις κάποιον νά κάνει καλές προτάσεις δ. κ. Κ. ἀποκρίθηκε: "Οταν φροντίσεις νά συμμετέχει κι αὐτός στά ὀφέλη πού φέργουν οι προτάσεις του, κι δταν δέν μπορεῖ ν' ἀποκτήσει τά ὀφέλη αὐτά μ' ἄλλον τρόπο, δηλαδή μόνος του.

Περίπτωση ἐνοχῆς*

Μιά μαθήτρια παραπονέθηκε γιά τόν προδοτικό χαρακτήρα τοῦ κ. Κ. Ἰσως, δικαιολογήθηκε δ κ. Κ., προσέχει κανείς πολύ γρήγορα τήν δμορφιά σου και τήν ξεχνάει πολύ γρήγορα. Ὁπωσδήποτε ἐσύ κι ἐγώ πρέπει νά φταιμε γι' αὐτό, ποιός ἄλλος; Καί τῆς θύμισε τί πρέπει νά κάνει κανείς δταν δδηγεῖ αὐτοκίνητο.

‘Ο ρόλος τῶν συναισθημάτων

‘Ο κ. ἡταν μέ τό μικρό γιό του στήν ἔξοχή. ὜παρχει τόν βρῆκε νά κλαίει στήν ἄκρη τοῦ κήπου. Τόν ρώτησε τί ἡταν αὐτό πού τόν στενοχωροῦσε, τόμαθε καί συνέχισε τό δρόμο τού. “Οταν δύναστο στό γυρισμό εἶδε ὅτι δύμικρός ἔξακολουθοῦσε νά κλαίει τόν φώναξε κοντά του καί τοῦ εἶπε: *Tί νόημα ἔχει να κλαῖς μέ τέτοιο δυνατό ἀγέρα δπον εἶναι ἀδύνατο νά σ’ ἀκούσουν;* ‘Ο μικρός κοντοστάθηκε, κατάλαβε τό λογικό ἐπιχείρημα καί ξαναγύρισε στό παιχνίδι του δίχως νά δείξει κανένα ἄλλο συναίσθημα.

Γιά τόν νεαρό Κόυνερ

Μιλώντας κάποιος γιά τόν νεαρό Κ. εἶπε ὅτι τόν ἀκουσε νά λέει ἔνα πρωί σέ μιά κοπέλα πού τοῦ ἀρεσε πολύ: *Χτές τή νύχτα σᾶς είδα στόν ύπνο μου.* Εἴσαισταν πολύ λογική.

Πολυτέλεια*

Ο στοχαστής κατάκρινε συχνά τή φίλη του για τήν πολυτέλειά της. Μιά φορά άνακάλυψε ότι είχε τέσσερα ζευγάρια παπούτσια. Μά έχω καί τεσσάρων είδων πόδια, δικαιολογήθηκε έκείνη. Ο στοχαστής γέλασε καί ρώτησε: Καί τί κάνεις όταν σου χαλάσει ένα ζευγάρι; Τότε έκείνη κατάλαβε ότι δέν είχε φωτιστεῖ άπόλυτα καί του είπε: "Εκανα λάθος, έχω πέντε είδων πόδια. Μ' αὐτή τήν έξηγηση διαφέρει από την πολυτέλεια.

Δοῦλος ή ἄρχοντας*

"Οποιος δέν ἀσχολεῖται μέ τόν ἑαυτό του φροντίζει ν' ἀσχολοῦνται οἱ ἄλλοι μ' αὐτόν. Εἶναι ή δοῦλος η ἄρχοντας. Ο δοῦλος κι ο ἄρχοντας δέ διαφέρουν σχεδόν καθόλου, ἐκτός γιά δούλους καί γι' ἄρχοντες, εἶπε δ κ. Κ. δ στοχαστής.

Τότε λοιπόν σωστός ἀνθρωπος εἶν' ἔκεινος πού ἀσχολεῖται μέ τόν ἑαυτό του;

Ἐκεῖνος πού ἀσχολεῖται μέ τόν ἑαυτό του δέν ἀσχολεῖται μέ τίποτα. Εἶναι δοῦλος τοῦ τίποτα καί ἄρχοντας τοῦ τίποτα.

Τό λοιπόν σωστός ἀνθρωπος εἶναι αὐτός πού δέν ἀσχολεῖται μέ τόν ἑαυτό του;

Ναί, ἀν δέ δίνει ἀφορμή ν' ἀσχολοῦνται οἱ ἄλλοι μαζί του, πού θά πεῖ νά μήν ἀσχολοῦνται μέ τίποτα καί νά μήν ὑπηρετοῦν τίποτα πού δέν εἶναι δικό τους η νά μήν ἔξουσιάζουν τίποτα πού δέν εἶναι δικό τους, εἶπε γελώντας δ κ. Κ. δ στοχαστής.

Μιά ἀριστοκρατική στάση*

‘Ο κ. Κ. εἶπε: “Ετυχε νά πάρω κι ἐγώ κάποτε μιάν ἀριστοκρατική στάση. (Ξέρετε, δρθιος, στητός και περήφανος, μέ τό κεφάλι ριγμένο πίσω). Βρισκόμουν βλέπετε στό νερό καί ἡ στάθμη του δλο ἀνέβαινε. Ἐπειδή ἔφτασε ὡς τό σαγόνι μου ἀναγκάστηκα νά πάρω αὐτή τή στάση.

‘Η ἐξέλιξη τῶν μεγαλουπόλεων*

Πολλοί πιστεύουν ἀκλόνητα δτι οι μεγαλουπόλεις ἢ τά ἐργοστάσια θ’ ἀπλωθοῦν στό μέλλον σέ μιά ὀλοένα καί μεγαλύτερη καί στό τέλος ἀχανή ἔκταση. Στή σκέψη αὐτή ἄλλοι τρομάζουν κι ἄλλοι ἐλπίζουν. Δέν ὑπάρχει ὅμως κανένας σίγουρος τρόπος γιά νά ἐξακριβώσει κανείς ὡς ποιό σημεῖο ἀληθεύει ὁ ἴσχυρισμός αὐτός. Ἐτσι δ κ. Κ. πρότεινε νά μήν ὑπολογίζουμε, δσο ζοῦμε τουλάχιστο, σέ τέτοια ἐξέλιξη, πού θά πεῖ νά μή συμπεριφερόμαστε ἔτσι σάν νά είναι δυνατό νά ξεφύγουν οι πολιτείες ἢ τά ἐργοστάσια ἀπό τό μέτρο. Τά πάντα στήν ἐξέλιξη, εἶπε δ κ. Κ., μοιάζει νά ὑπολογίζονται μέ βάση τήν αἰωνιότητα.

Ποιός θά τολμοῦσε νά περιορίσει κατά κάποιο τρόπο ἔναν ἐλέφαντα πού είναι ἀσύγκριτα μεγαλύτερος ἀπό ἔνα μοσχάρι; Ὡστόσο κι αὐτός ξεπερνάει μονάχα τό μοσχάρι ὅχι ὅμως κι ἔναν ἐλέφαντα.

Γιά τά Συστήματα

Γιά πολλά λάθη, είπε δ. κ. Κ., φταίει τό γεγονός ότι συνηθίζουμε νά διακόπτουμε πάρα πολύ λίγο ή νά μή διακόπτουμε καθόλου τούς δύμιλητές. Ήτοι δημιουργεῖται μιά άπατηλή ένότητα πού έπειδή είναι ένότητα, κάτι πού κανένας δέν μπορεῖ νά τ' άμφισσητήσει, μοιάζει νά συμφωνεῖ μέ τό καθένα άπό τά κομμάτια της, ένω στήν πραγματικότητα τά κομμάτια είν' έκεινα πού συμφωνοῦν μέ τήν ένότητα.

Πολλές δυσκολίες δημιουργοῦνται ή συνεχίζονται έπειδή μετά τό ξερίζωμα μιᾶς κακής συνήθειας ίκανοποιοῦμε τήν άνάγκη, πού έξακολουθεῖ νά υπάρχει, προσφέροντας ένα ύποκατάστατο πού τή διατηρεῖ ζωτανή γιά πολύ καιρό. Ή άπόλαυση δημιουργεῖ άπό μόνη της τήν άνάγκη. Νά τό έξηγήσω μέ μιάν εἰκόνα: Γι' άνθρωπους πού νιώθουν τήν άνάγκη νά κάθονται πολύ, έπειδή είναι άδύναμοι, θά πρέπει νά φτιάχνουμε τό χειμώνα πάγκους άπό χιόνι, έτσι πού τήν άνοιξη, όταν οι νέοι έχουν μεστώσει καί οι γέροι έχουν πεθάνει, νά έξαφανίζονται ταυτόχρονα καί οι πάγκοι, χωρίς νά χρειάζεται κανένα άλλο μέτρο.

Αρχιτεκτονική

Σέ μιά έποχή δπου οι μικροαστικές άντιλήψεις γιά τήν τέχνη κυριαρχοῦσαν στήν κυβέρνηση κάποιος δρχιτέκτονας ρώτησε τόν σ. Κόνυνερ δάν θά ήταν σωστό νά δεχτεῖ νά κάνει τά σχέδια ένός μεγάλου χτιζίου. Τά λάθη καί οι συμβιβασμοί στήν τέχνη μας παραμένονταν άνεγγυχτα άλακεροντας αιώνες, φώναξε δ δρχιτέκτονας μέ διάγνωση. Ο σ. Κόνυνερ άποκρίθηκε: "Οχι τώρα πιά. Άφοτον σημειώθηκε ή τεράστια έξέλιξη στά μέσα καταστροφῆς οι οίκοδομές σας δέν είναι παρά μόνο δοκιμές, προτάσεις πού δεσμεύονταν έλαχιστα. Είναι τό ύλικό γιά συζητήσεις πού κάνει δ πληθυσμός. Κι δσο γιά τά μικρά στολίδια, τίς μικρούλες κολόνες κλπ, νά τίς τοποθετεῖς σάν κάτι περιττό, έτσι πού νά φτάνει μιά άξινα γιά νά δώσει στίς μεγάλες καθαρές γραμμές τό δίκιο πού τούς άξιζει. Νάχεις έμπιστοσύνη στούς άνθρωπους μας, στή γρήγορη έξέλιξη.

Κόμμα καί μηχανισμός

“Οταν τήν ἐποχή μετά τό θάνατο τοῦ Στάλιν τό κόμμα δοκίμασε νά ἀναπτύξει μιά καινούρια παραγωγικότητα πολλοί ἀρχισαν νά φωνάζουν: Δέν ἔχουμε κόμμα, ἔχουμε μονάχα ἔνα μηχανισμό. Κάτω ὁ μηχανισμός! Ό σ. Κόυνερ είπε: ‘Ο μηχανισμός είναι ὁ σκελετός τῆς διοίκησης καί τῆς ἐξουσίας. Γιά πολύ καιρό δέ βλέπατε παρά μονάχα ἔναν σκελετό. Δέν είναι λόγος αὐτός γιά νά τά γκρεμίσετε τώρα δλα. ’Οταν κατορθώσετε νά τόν όπλιστε μέ μούσκουλα, νεῦρα καί ὅργανα ὁ σκελετός θά πάψει νά φαίνεται.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

Εἰσαγωγή	7
Σοφή στούς σοφούς είναι ή στάση	19
‘Οργάνωση	20
Μέτρα ἐνάντια στή βία	21
Γιά τούς φορεῖς τῆς γνώσης	22
Αὐτός πού ὑπηρετεῖ τό σκοπό του	23
Μόχθος τῶν καλῶν	24
‘Η τέχνη τοῦ νά μήν ἐξαγοράζεις	25
‘Αγάπη γιά τήν πατρίδα (μῆσος γιά τούς πατριδολάτρες)	26
Καί τό κακό πρᾶμα δέν είναι φτηνό	27
Πείνα	28
Πρόταση γιά τήν περίπτωση πού δέ θά προσέξουν τήν πρόταση	29
Πρωτοτυπία	30
Τό ἐφώτημα ἀν ὑπάρχει Θεός	31
Τό δικαίωμα τῆς ἀδυναμίας	32
Τό ἀδοήθητο παιδί	33
‘Ο κ. Κ. καί ή φύση	34
‘Ερωτήματα πού πείθουν	35
‘Εμπιστοσύνη	36
Τό ξαναντάμωμα	37
‘Επιλογή ἀπό κτήνη	38
Μορφή καί περιεχόμενο	40
Κουβέντες	41
Φιλοξενία	42
“Οταν δ κ. Κ. δγαποῦσε ἔναν ἀνθρωπο	43
‘Η ἐνόχληση τοῦ νά ζεῖς γιά τό σήμερα	44
‘Επιτυχία	45

Ό κ. Κ. καί οι γάτες	46	Γιά τήν ἀλήθεια*	87
Τό ἀγαπημένο ζῶο τοῦ κ. Κ.	47	Ἄγάπη γιά ποιόν;	88
Ἡ ἀρχαιότητα	48	Ποιός γνωρίζει ποιόν;	89
Μιά καλή ἀπάντηση	49	Τό πιό καλό ύφος*	90
Ο ἔπαινος	50	Ο κ. Κ. καί δ γιατρός	91
Δυό πολιτείες	51	Καλύτερα ὅμιοις παρά διαφορετικός*	92
Φιλική ἔξυπηρέτηση	52	Ο στοχαστής καί δ κουτός μαθητής*	93
Ο κ. Κ. σέ ξένο σπίτι	53	Γιά τή στάση*	94
Ο κ. Κ. καί ἡ συνέπεια	54	Σέ τί ἦταν ἐνάντιος δ κ. Κ.*	95
Ἡ πατρότητα τῆς σκέψης	55	Πῶς ν' ἀντέχεις στό σίφουνα*	96
Νομολογία	56	Ἡ ἀρρώστια τοῦ κ. Κ.*	97
Σωκράτης	57	Ἀκεραιότητα	98
Ο ἀπεσταλμένος	58	Περίπτωση ἐνοχῆς*	99
Τό ἔνστιχτο τῆς ἴδιοκτησίας	59	Ο ρόλος τῶν συναισθημάτων	100
Ἄν οἱ καρχαρίες ἤταν ἀνθρωποι	60	Γιά τόν νεαρό Κόυνερ	101
Ἀναμονή	62	Πολυτέλεια*	102
Ο ἀπαραίτητος ὑπάλληλος	63	Δούλος ἢ ἄρχοντας*	103
Προσδολή πού τήν ἀνέχεσαι	64	Μιά ἀριστοκρατική στάση*	104
Ο κ. Κ. δόηγει αὐτοκίνητο	65	Ἡ ἔξελιξη τῶν μεγαλουπόλεων*	105
Ο κ. Κ. καί ἡ ποίηση	66	Γιά τά Συστήματα	106
Τό ὕδροσκόπιο	67	Ἀρχιτεκτονική	107
Παρεξήγηση	68	Κόμμα καί μηχανισμός	108
Οἱ δυό δόηγοί	69		
Αἴσθημα δικαιοσύνης	70		
Φιλική συμπεριφορά	71		
Ο κ. Κ. καί ἡ ζωγραφική τῆς ἀνεψιᾶς του*	72		
Ο κ. Κ. καί οἱ σωματικές ἀσκήσεις	73		
Οργή καί συμβουλή	74		
Δωροδοκία*	75		
Λάθος καί πρόοδος*	76		
Νά γνωρίζεις τούς ἀνθρώπουνς*	77		
Ο κ. Κ. καί ἡ παλίρροια*	78		
Ο κ. Κ. καί ἡ ἡθοποιός	79		
Ο κ. Κ. καί οἱ ἐφημερίδες*	80		
Γιά τήν προδοσία	82		
Σχόλιο	83		
Ἡ ἔξυπηρέτηση τῶν συμφερόντων	84		
Οἱ δυό θυσίες	85		
Δεῖγμα καλῆς ζωῆς*	86		